



*“Avrupa’ya Yunus Emre’nin diliyle seslenerek bir arada barış içinde yaşama kültürünü Avrupa coğrafyasında yeniden yeşertebileceğimize bütün kalbimle inanıyorum.”*

Egemen BAÇIŞ, Devlet Bakanı

# Yunus Emre

**Bülteni**

Temmuz 2011 ISSN 1309-5560

**“1.Uluslararası  
Gümüş At” Sinema  
ve Müzik Ödülleri**

**Türkçe  
Bosna-Hersek’te  
İlköğretim  
okullarında seçmeli  
yabancı dil**

**Yunus Emre Türk Kültür  
Merkezi Brüksel’de**



Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezi



## Sunuş

Yunus Emre Bülteni, Temmuz sayısında yeni bir kültür merkezinin açılışı vesilesiyle dopdolu bir içerikle karşınıza çıkıyor. 2009 yılının Eylül ayından itibaren açılan Saraybosna, Tiran, Kahire, Üsküp, Astana, Londra, Şam Yunus Emre Türk Kültür Merkezlerine, Avrupa Birliği'nin başkenti Brüksel'de çalışmalarına başlayan bir yenisi katıldı.

Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezi, Türkiye'nin AB'ye girme sürecinde, diğer birçok kurumun çalışmalarına paralel olarak dil, kültür ve sanat alanlarında ülkemizi ve değerlerimizi tanıttacaktır. İstanbul Büyükşehir Belediyesi'nin destekleriyle konferans salonu, sergi alanı, derslikler, kütüphane ve ofisleriyle modern bir görünüme sahip olan merkez, Belçika'nın sanat ve kültür hayatına önemli katkılar sağlayacaktır.

2011 yılının sonuna kadar Priştina, Prizren, Lübnan, Budapeşte, Belgrad, Lefkoşa ve Bükreş Yunus Emre Türk Kültür Merkezleri faaliyetlerine başlayacaktır. Böylece Yunus Emre Enstitüsü, ikinci yılında on beş merkeziyle farklı coğrafyalarda çalışmalarını sürdürecektir.

Bir sonraki sayımızda Kosova'da olacağız. Priştina ve Prizren Yunus Emre Türk Kültür Merkezlerinde buluşmak üzere...



**04** Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezi Faaliyetlerine Başladı

**05** Dışişleri Bakanı Prof. Dr. Ahmet Davutoğlu Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezini Ziyaret Etti

**07** "1. Uluslararası Gümüş At" Sinema Ve Müzik Ödüllerinin Sahipleri Belli Oldu



**10** "Küresel Ve Çağdaş Türkiye" Vizyonunun Bir Tezahürü: Yunus Emre Enstitüsü

**13** Bosna Hersek Heyetinin Türkiye Ziyareti



**15** Kafkasya Üniversiteler Birliği 1. Olağan Kongresi Ardahan'da Gerçekleşti

**28** Astana Yunus Emre Türk Kültür Merkezinde "Mevlevilik" Fotoğraf Sergisi



10

- 32 Geleneksel Türk Sanatları Tiran  
Yunus Emre Türk Kültür Merkezinde
- 34 Prizren'de Aşık Çelebi Paneli
- 40 Üniversitelerle İşbirliği Protokolleri



28

**Yayın Türü ve Basım Tarihi**  
Bülten (Yerel Süreli) - Temmuz 2011

**Yunus Emre Vakfı Adına Sahibi**  
Prof. Dr. Ali Fuat Bilkan

**Sorumlu Yazı İşleri Müdürü**  
Dr. Adnan Tekşen

**Yayın Yönetmeni**  
Kevser Afşar

**Yönetim Yeri**  
Anafartalar Mahallesi Atatürk Bulvarı  
Nu: 11 Ulus/Ankara-Türkiye  
Tel: +90 312 309 11 88  
Faks: +90 312 309 16 15

**Ağ Sayfası**  
[www.yunusemrevakfi.com.tr](http://www.yunusemrevakfi.com.tr)

**E-posta Adresi**  
[iletisim@yunusemrevakfi.com.tr](mailto:iletisim@yunusemrevakfi.com.tr)

**Tasarım**  
KG Kurumsal Gelişim  
Kemer Sk. Nu: 10/A G.O.P./Ankara  
Tel: +90 312 446 85 65

**Baskı**  
Manas Medya Planlama Reklam Hiz. San.  
Uğur Mumcu Cad. Nu:84/3 GOP  
Tel: +90 312 446 33 22  
(01.07.2011)

Kaynak gösterilmeden hiçbir yazı  
kopyalanamaz.

© 2011  
Yunus Emre Enstitüsü  
Tüm hakları saklıdır.



## BRÜKSEL YUNUS EMRE TÜRK KÜLTÜR MERKEZİ FAALİYETLERİNE BAŞLADI

Enstitümüzün yeni Türk Kültür Merkezi Belçika'nın başkenti Brüksel'de faaliyetlerine başladı.

**T**ürkiye'nin, Türk dilinin, kültürünün, sanatının ve tarihinin tanıtılması ve yaygınlaştırılması amacıyla faaliyetlerde bulunan Enstitümüzün yeni Türk Kültür Merkezi Belçika'nın başkenti Brüksel'de faaliyetlerine başladı. Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezi yapacağı çalışmalarla Belçikalılara ve Brüksel'de yaşayan farklı uluslara yönelik Türkçe öğretimi ve Türk kültürünü tanıtmaya yönelik faaliyetleriyle kültürel bir köprü oluşturacak ve Türkiye'nin AB üyelik sürecinde kültürel yönden önemli bir görevi yerine getirecek.

Brüksel'deki benzer birçok kuruluşla da işbirliği yapacak olan Merkezimiz, yürüteceği ortak projelerle kültürlerarası etkileşime büyük katkı sağlayacaktır.



**Prof. Dr. Ekmeleddin İHSANOĞLU**  
İslam Konferansı Örgütü  
Genel Sekreteri

**“Ülkemizin son yıllarda ileriye attığı büyük hamlelerden birisi olarak bu kurumun gelişmesini ve büyümesini temenni ederim.”**

İslam Konferansı Örgütü ( İKÖ) Genel Sekreteri Prof. Dr. Ekmeleddin İHSANOĞLU, Brüksel temasları çerçevesinde, 20 Nisan 2011'de Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezini de ziyaret etti.

Kültür Merkezi ve faaliyetleri hakkında bilgi alan İHSANOĞLU, Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezinde açılan sanatçı Reha BİLİR'in, Semazen ve Mevlevi temalı “Aşk Olsun” adlı fotoğraf sergisini gezdi.

Ekmeleddin İHSANOĞLU, Kültür Merkezi çalışanlarını faaliyetlerinden dolayı tebrik etti ve Kültür Merkezinin anı defterini “ Avrupa Birliği Başkenti'nde, zengin Türk kültürünün modern abidesi Yunus Emre Türk Kültür Merkezini ziyaret etmekten dolayı çok memnun ve mutlu oldum. Ülkemizin son yıllarda ileriye attığı büyük hamlelerden birisi olarak bu kurumun gelişmesini ve büyümesini temenni ederim. Otuz yıl önce rüyasını gördüğümüz bu kuruma başarılar ve muvaffakiyetler dilerim.” ifadeleri ile imzaladı.



**Dışışleri Bakanı ve Yunus Emre Vakfı Mütevelli Heyeti Başkanı Prof. Dr. Ahmet DAVUTOĞLU Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezini ziyaret etti.**

**Prof. Dr. Ahmet DAVUTOĞLU**  
**Dışışleri Bakanı**

Dışışleri Bakanı ve Yunus Emre Vakfı Mütevelli Heyeti Başkanı Prof. Dr. Ahmet DAVUTOĞLU bu yıl 49.'su düzenlenen Türkiye- AB Konsey toplantısı dolayısı ile geldiği Brüksel'de Yunus Emre Türk Kültür Merkezini de ziyaret ederek, Kültür Merkezi çalışanlarından merkez ve faaliyetleri hakkında bilgi aldı. DAVUTOĞLU, Yunus Emre Türk Kültür Merkezlerinin önemini vurgulayarak, Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezinin güzel işlere imza atacağına inancını dile getirdi.

Bakan DAVUTOĞLU'nun Merkezi ziyaretleri esnasında T.C. Brüksel Büyükelçisi N.Murat ERSAVCI, T.C. Daimi Temsilci Büyükelçisi Selim KUNERALP, Brüksel Bölge Milletvekili Mahinur ÖZDEMİR, ABGS Genel Sekreteri, Dışışleri, Elçilik ve AB Daimi Temsilcilik'te görev yapan bürokratlar hazır bulundu.



**“Bu merkezde çalışan arkadaşların gözlerindeki kararlılık ve yüzlerindeki geleneksel Türk güleryüzlülüğü AB sürecimizdeki en büyük engel olan ön yargıların kırılmasında etkili olacaktır.”**

**Egemen BAĞIŞ**  
**Devlet Bakanı**

Devlet Bakanı Egemen BAĞIŞ, 19 Nisan 2011 tarihinde Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezini ziyaret etti ve Belçika'daki Türk kökenli üniversiteli gençlerle bir araya gelerek bir sohbet toplantısı gerçekleştirdi.

Kültür Merkezi çalışanları ile topluca fotoğraf çektiren Bakan BAĞIŞ, Kültür Merkezinin anı defterini “Zengin kültürümüzü dünya çapında tanıtmada önemli başarı-

lara imza atan Yunus Emre Merkezlerimizin Brüksel şubesini ziyaret edip, çalışmalar hakkında bilgi almaktan memnuniyet duyduk. Bu merkezde çalışan arkadaşların gözlerindeki kararlılık ve yüzlerindeki geleneksel Türk güleryüzlülüğü AB sürecimizdeki en büyük engel olan ön yargıların kırılmasında etkili olacaktır. Kendilerini kutluyorum. Başarılar diliyorum.” ifadeleri ile imzaladı.



## BRÜKSEL YUNUS EMRE TÜRK KÜLTÜR MERKEZİNDE İSTİŞARE TOPLANTISI

Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezinde Belçika Türk toplumunun ileri gelenleri ile bir istişare toplantısı yapıldı.

Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezinde Yunus Emre Enstitüsü Başkanı Prof. Dr.Ali Fuat BİLKAN ve Başkan Yardımcısı Dr. Adnan TEKŞEN'in ev sahipliğini yaptığı bir istişare toplantısı düzenlendi.

Toplantıda, Belçika Türk Toplumunun ileri gelenleri ile Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezinde yapılabilecek faaliyetler hususunda fikir alışverişinde bulunuldu.

Toplantıya Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezi Koordinasyon Kurulu Üyeleri, THY Belçika Müdürü Güngör KARA-OĞLU, TOBB Brüksel Daimi Temsilcisi Bülent BİLGİÇ ve Gent Üniversitesi Yönetim Kurulu Üyesi Meryem KAÇAR'ın yanı sıra Schaarbeek Belediye Başkan Yardımcısı Sait KÖSE, TÜMSİAD, UETD, Belçika Türk Dernekler Birliği, TUSKON, FEDACTIO gibi sivil toplum örgütleri temsilcileriyle, basın mensupları ve sanatçılar katıldı.

## “BELÇİKA'DA TÜRKÇE'NİN ÖNEMİ, SUNDUĞU İSTİHDAM İMKANLARI” KONFERANSI

Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezi “La Turquoise” Derneğine ev sahipliği yaptı.

Brüksel ULB Türk öğrencilerinin kurduğu “La Turquoise” derneği tarafından organize edilen “Belçika'da Türkçe'nin önemi, sunduğu istihdam imkânları” konulu konferans Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezinde gerçekleştirildi.

Konferansa konuşmacı olarak katılan Brüksel Çalışma ve Sosyal Güvenlik Müşaviri Metin TOSUN, Yunus Emre Enstitüsü ve Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezine teşekkür ettikten sonra, gelişen Türkiye ekonomisine, Avrupa'da yaşayan Türk vatandaşlarımızı yakından ilgilendiren İş Gücü Anlaşmalarına değindi. Brüksel Eğitim Müşaviri Saliha EKER ise Avrupa'da yaşayan Türklerin anadillerini kullanmada yaşadıkları sorunlar, genç kuşakların dil sorunu, Belçika'daki genel durum, kütüphane projeleri, Akademik Yüksek Türkçe Kursları, Türkçe'nin ekonomik gücü gibi konular hakkında bilgi verdi.





## "1. ULUSLARARASI GÜMÜŞ AT" SİNEMA VE MÜZİK ÖDÜLLERİ

"1. Uluslararası Gümüş At" Sinema ve Müzik Ödülleri Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezinde düzenlenen törende verildi.



**B**rüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezi ve COJEP'in ortak projesi olan "1. Uluslararası Gümüş At" sinema ve müzik ödülleri töreni 9 Nisan 2011 tarihinde Belçika'nın başkenti Brüksel'de yapıldı. Avrupalı Türklerin sanat ve kültür çalışmalarını keşfetmek, tanıtmak, desteklemek, cesaretlendirmek ve ödüllendirmek için başlatılan Gümüş At etkinlikleri, özellikle üçüncü kuşak Türklerin sinema, tiyatro ve müzik alanlarındaki başarılı çalışmalarını ortaya koymayı amaçlamaktadır.

COJEP Başkanı Ali GEDİKLİOĞLU, T.C. Brüksel Büyükelçisi N. Murat ERSAVCI ve Yunus Emre Vakfı Mütevelli Heyet Üyesi Rasim ÖZDENÖREN'in yaptıkları açılış konuşmasından sonra ödüller sahipleri ile buluştu.



Gecede, en iyi yönetmen Cihan İNAN, en iyi erkek oyuncu Erkan ALBAY, en iyi kadın oyuncu Pınar ERİNCİN, en iyi genç yetenek Burak YİĞİT seçilirken, en iyi film ödülünü "Evet, ich will" adlı film aldı. En iyi pop müzik sanatçısı Yusuf GÜNEY, en iyi halk müziği sanatçısı Uğur IŞILAK, en iyi fantazi müzik sanatçısı Ersoy ve Alkan seçilirken, en iyi klasik müzik ödülünü Didem ve Sinem BALIK, en iyi genç yetenek ödülünü ise Ozan aldı. Müzik dalında Avrupa özel ödülü Rafet El ROMAN'a, sinema dalında ise Mehmet SOYARSLAN'a verildi. Yüksel ÖZKASAP müzik onur ödülünü alırken, sinema onur ödülleri Vedat ERİNCİN ve Özay FECHT layık görüldü. Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezinde yapılan ödül törenine çok sayıda sanatçı, basın mensubu, siyasetçi ve bürokrat katıldı.



## “BELÇİKA’DA YAŞAYAN TÜRKLER: SORUNLAR VE ÇÖZÜM ÖNERİLERİ” KONFERANSI

Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezi “Belçika’da Yaşayan Türkler: Sorunlar, Beklentiler ve Çözüm Önerileri” konulu konferansa ev sahipliği yaptı.

psikolojik olarak etkileyen en önemli olgulardan biri olduğu ifade edildi. Zaman zaman interaktif ve soru-cevap tarzında geçen toplantıya, Brüksel Milletvekili Mahinur ÖZDEMİR, T.C. Büyükelçiliği Müsteşarı Korkut TUFAN, TBMM Avrupa Parlamentosu Daimi Temsilcisi Fuat KÜ-

ÇÜKAYDIN, Eğitim Müşaviri Saliha EKER, Çalışma Müşaviri Metin TOSUN, Brüksel Muavin Konsolosu Gamze AYGÜN ile sivil toplum temsilcileri, akademisyenler ve üniversite öğrencileri katıldı.

Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezi ve Belçika Türk Öğrenciler Platformu (BETÖP) işbirliğinde “Belçika’da Yaşayan Türkler: Sorunlar, Beklentiler ve Çözüm Önerileri” konulu bir konferans düzenlendi. Ankara Üniversitesi Tıp Fakültesi Psikiyatri Anabilim Dalı Başkanı ve Ankara Üniversitesi Politik Psikoloji Araştırma ve Uygulama Merkezi Müdürü Prof. Dr. Abdülkadir ÇEVİK ve Gazi Üniversitesi Politik Psikoloji uzmanı B. Senem ÇEVİK’in konuşmacı olarak katıldıkları toplantıda, göçün toplumları





## TÜRK DERNEKLER BİRLİĞİ 11. ENTEGRASYON ÖDÜL TÖRENİ

Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezi, Belçika Türk Dernekler Birliği'nin Düzenlediği 11. Entegrasyon Ödül Törenine ev sahipliği yaptı.



Belçika Türk Dernekleri Birliği tarafından, 1995 yılından bu yana gerçekleştirilen ve bu sene 11.'si düzenlenen "Uyum" ödülleri 6 Nisan 2011 tarihinde Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezinde sahiplerini buldu.

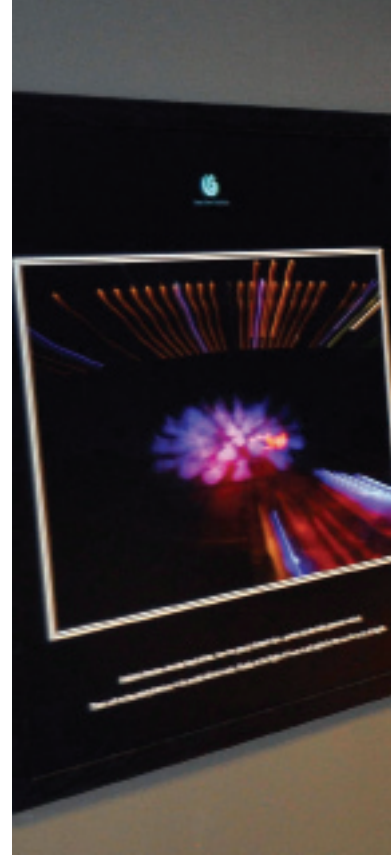
Ödül törenine, Flaman Parlamentosu Başkanı Jean PEUMANS, Flaman Parlamentosu Milletvekilleri Veli YÜKSEL ve Fatma PEHLİVAN, T.C. Brüksel Muavin Konsolosu Ali İhsan İZBUL, T.C. Brüksel Eğitim Müşaviri Saliha EKER, T.C. Brüksel Çalışma Müşaviri Metin TOSUN'un yanı sıra Brüksel Schaerbeek Belediye Meclis Üyesi ve Turkish Lady Derneği Koordinatörü Derya ALIÇ, Gent Belediye Meclis üyesi Şaban GÖK ve çok sayıda davetli katıldı.

Törende, Brüksel'i en temiz Avrupa başkentlerinden biri yapan Brüksel Hükümeti Devlet Bakanı Emir KIR'a, Sagglassos kazı çalışmaları sayesinde Ağlasun'u ve Türkiye'yi Belçika ve dünyaya tanıtan Prof. Marc WAELKENS'e, spordaki başarılarından dolayı futbolcu Romelu LUKAKU ve Sinan POLAT'a ödül verildi.

# “KÜRESEL VE ÇAĞDAŞ TÜRKİYE” VİZYONUNUN BİR TEZAHÜRÜ: YUNUS EMRE ENSTİTÜSÜ



**Egemen BAĞIŞ**  
**Devlet Bakanı**



“Bugün, kültürel mirasımızın en önemli simgelerinden biri olan Yunus Emre’nin adını taşıyan ve kısa sürede Türkiye’nin bölgesel ve küresel gücüne güç katacağını ispat eden Yunus Emre Enstitüsü, şimdiden İspanya’nın Cervantes Enstitüsü, Almanya’nın Goethe Enstitüsü, İngiltere’nin British Council’ı ile yan yana anılmaya başlamıştır.”

Türkiye 12 Haziran Genel Seçimlerinin ardından şimdi yepyeni bir dönemin kapılarını araladı. Sayın Başbakanımızın tabiriyle Hükümetimizin çiraklık ve kalfalık dönemlerinin ardından ustalık dönemi için de milletimiz bizlere yetki verdi. Türk halkı seçimlerde değişim ve reformdan yana iradesini bir kez daha ortaya koyarken Türkiye’nin 2023 hedeflerine olan bağlılığını da güçlü bir şekilde desteklemiş oldu.

Cumhuriyetimizin kuruluşunun 100. yaş gününde en önemli hedeflerimizden biri Türkiye’yi, dünyanın en büyük 10 ekonomisi arasına sokmak, Atatürk’ün işaret ettiği muasır medeniyetler seviyesinin üzerine çıkmış bir Türkiye Cumhuriyeti idealini gerçekleştirmektir.

Bu hedef doğrultusunda, Başbakanımız Sayın Recep Tayyip Erdoğan’ın Cumhuriyetin ilanından sonraki en önemli çağdaşlaşma projesi olarak gösterdiği AB üyelik sürecini önemli bir fırsat olarak değerlendiriyoruz.

AB ile ilişkilerimiz yarım yüzyılı geride bıraktı. Bu sürecin ülkemizin kalkınması ve demokratikleşmesine olan katkısı yadsınamaz. O yüzden biz AB üyeliğini bir tercih sebebi olarak görmüyor, tam aksine bunu bir zaruret olarak niteliyoruz.

Gelinen noktada önümüze çıkarılan yapay siyasi engeller, işimizin hiç de kolay olmadığını gösteriyor. Nitekim kimi Avrupalı siyasiler, Türkiye’nin üyeliğini şahsi çıkarlarına alet etmekle kalmayıp Türkiye’nin üyeliği üzerinden bir siyasi ikbal arayışı içerisine girerek kendi kamuoylarını Türkiye’ye karşı provoke etmekten çekinmiyorlar.



Biz, AB üyeliğimiz açısından bu anlayışın yıkılması için mücadele ediyoruz. Artık bakanlık olarak hizmet verecek olan Avrupa Birliği Genel Sekreterliği tarafından hayata geçirilen AB İletişim Strateji (ABİS) işte bu anlayışın bir ürünüdür. Biz, uzun tecrübelerimiz neticesinde birçok Avrupalının, hayatının hiçbir evresinde Türkiye'yi görmemiş, Türkiye üzerine bir kitap okumamış ve Türk insanıyla tanışmamış olmasına rağmen kafasında bir Türk imajı geliştirdiğini gördük. Fakat bu imaj ne yazık ki çoğu zaman gerçeklikten uzak ve önyargılarla doluydu. AB sürecimizin geleceği açısından bu imaj ortadan kaldırılmalıdır ve ABİS kapsamında yürüttüğümüz çalışmalar da tamamen bu amaca hizmet etmektedir.

Yunus Emre Enstitüsü'nü Avrupa Birliği sürecimizdeki en önemli iletişim projesi olarak gördüğümü bu vesile ile ifade etmek durumundayım.

Cumhuriyetimizin kurucusu Gazi Mustafa Kemal ATATÜRK "Türkiye Cumhuriyeti'nin temeli kültürdür." der. Gerçekten de ülkemiz çok önemli bir kültürel miras üzerine kurulmuştur. Bugün, kültürel mirasımızın en önemli simgelerinden biri olan Yunus Emre'nin adını taşıyan ve kısa sürede Türkiye'nin bölgesel ve küresel gücüne güç katacağını ispat eden Yunus Emre Enstitüsü, şimdiden İspanya'nın Cervantes Enstitüsü, Almanya'nın Goethe Enstitüsü, İngiltere'nin British Council'i

ile yan yana anılmaya başlamıştır. Yunus Emre Enstitüsü Sayın Başbakanımızın da dediği gibi Türkiye'nin yurt dışındaki vitrinidir. İnanıyorum ki bundan sonra Türkiye'yle birlikte, Yunus Emre Enstitüsü de güçlenmeye devam edecek, ülkemizin dilini, kültürünü, sanatını, tarihini bulunduğu ülkelerdeki vatandaşlara aktarmaya devam edecektir.

Büyüyen Türkiye'nin yurt dışındaki gücü Yunus Emre Enstitülerimizle yankılanacak, Yunus Emre Türk Kültür Merkezlerimiz 2023 hedeflerimizin küresel boyutunda da çok önemli bir işlev görecek.

AB'nin kalbi olan Brüksel'de de Yunus Emre Enstitüsü'nün açılmış olması son derece isabetli bir adım olmuştur. Bu sayede Avrupa'da Türkiye'ye karşı oluşan önyargıları daha kolay kırabileceğimizi düşünüyor, Avrupa'ya Yunus Emre'nin diliyle seslenerek bir arada barış içinde yaşama kültürünü Avrupa coğrafyasında yeniden yeşertebileceğimize bütün kalbimle inanıyorum.

**"GELİN TANIŞ OLALIM, İŞİ KOLAY KILALIM"**



## BOSNA-HERSEK İLKÖĞRETİM OKULLARINDA TÜRKÇE OKUTULACAK

Bosna-Hersek, Mostar'ın bağlı olduğu Neratva Hersek Kantonu başta olmak üzere Zenica-Doboj ve Tuzla Kantonlarında ki ilköğretim okullarında "Türkçe" 6. sınıftan 9. sınıfa kadar ikinci yabancı dil olarak okutulmaya başlanacak.



Bosna-Hersek, Mostar'ın bağlı olduğu Neratva Hersek Kantonu başta olmak üzere Zenica-Doboj ve Tuzla Kantonlarında ki ilköğretim okullarında "Türkçe" 6. sınıftan 9. sınıfa kadar ikinci yabancı dil olarak okutulmaya başlanacak. Bu çerçevede, daha önce Neratva Hersek Kantonundaki okullar ve Milli Eğitim Bakanı Esat Celiloviç ile yapılan görüşmelerin olumlu sonuç vermesinin ardından, Saraybosna Yunus Emre Türk Kültür Merkezi yetkilileri 01-03 Haziran 2011 tarihleri arasında Zenica, Teşanj, Visoko bölgelerinde de temaslarda bulundu. Bu kapsamda bölgedeki okullarda görev yapan elli altı okul müdürüyle bir araya gelen yetkililer Türkçe dersini seçen öğrencilere, ders kitaplarının Saraybosna Yunus Emre Türk Kültür Merkezi tarafından karşılanacağını belirttiler.



## BOSNA HERSEK HEYETİNİN TÜRKİYE ZİYARETİ

Bosna Hersek Mostar Milli Eğitim Bakanı ve Bakanlığa bağlı okul müdürleri Türkiye'ye geldi.

Mostar Milli Eğitim Bakanlığı tarafından Neratva Hersek'te ilköğretim okulları müfredatında Türkçenin 6-9. sınıflarda ikinci seçmeli yabancı dil olarak okutulmasının kararlaştırılmasının ardından, Neratva Hersek Milli Eğitim Bakanı Esat CELİLOVIÇ başkanlığındaki heyet temaslarda bulunmak üzere Türkiye'ye geldi. Saraybosna Yunus Emre Türk Kültür Merkezi Müdürü Aida ÖZTÜRK ve Enstitü yetkilerinin refakat ettiği program İstanbul gezisi ile başladı. İstanbul'da İl Milli Eğitim müdürü başta olmak üzere belediyeler ve üst düzey yöneticilerle ikili görüşmeler gerçekleştirildi. İl Milli Eğitim Müdürü Muammer YILDIZ, Bosna Hersek ile gönül bağlarının güçlü olduğunu ve bu süreçte Bosna'ya her türlü desteği vereceklerini, belirlenen okullar arasında kardeş okul uygulaması başlatılabileceklerini ve bunun birbirini iyi tanıyan iki toplumu daha da yakınlaştıracığını belirtti. İstanbul programının ardından Ankara'ya gelen heyet Milli Eğitim Bakanı Nimet ÇUBUKÇU'yu makamında ziyaret etti. Bakanlık yetkililerinin de katıldığı görüşmede Milli Eğitim Bakanı ÇUBUK-

ÇU, Neratva Hersek'te başlayan Türkçenin seçmeli yabancı dil olarak okutulması uygulamasından duyduğu memnuniyeti dile getirdi ve bu süreçte bakanlık olarak tüm birimleriyle her türlü katkıyı yapmaya hazır olduklarını belirtti.

CELİLOVIÇ başkanlığındaki heyet Ankara'daki temaslarda çerçevesinde Yunus Emre Vakfı Mütevelli Heyet Başkanı Yardımcılığı görevini de yürüten Kültür ve Turizm Bakanı Ertuğrul GÜNAY'ı makamında ziyaret etti. Bakan GÜNAY, Yunus Emre Türk Kültür Merkezinin önyak olduğu çalışmaların iki toplumu daha da yakınlaştıracığını vurguladı.



## AVRUPA'DA 1. TÜRKOLOJİ ÇALIŞTAYI

Yunus Emre Enstitüsünün desteğiyle Strazburg'da "Avrupa'da 1. Türkoloji Çalıştayı" düzenlendi.



Yunus Emre Enstitüsünün desteğiyle 3 Şubat 2011 tarihinde Strazburg'da "Avrupa'da 1. Türkoloji Çalıştayı" düzenlendi. Merkezi Strazburg'da bulunan Çok Kültürlü Gençlik Konseyi (COJEP) International tarafından Avrupa Gençlik Merkezinde düzenlenen çalıştaya Türkiye'den Yunus Emre Enstitüsü Başkan Yardımcısı Dr. Adnan TEKŞEN, MEB Dış İlişkiler Genel Müdür Yardımcısı Ziya YEDIYILDIZ, Hacettepe Üniversitesi Rektör Yardımcısı Prof. Dr. Hasan KAZDAĞLI, Hacettepe Üniversitesi Öğretim Üyesi Doç. Dr. Murat ERDOĞAN, Hacettepe Üniversitesi Türkiyat Araştırmaları Enstitüsü Müdürü Prof. Dr. Ülkü ÇELİK ŞAVK, Hacettepe Üniversitesi Öğretim Üyesi Yrd. Doç. Dr. Ayşen Zeynep ORAL ALP, T.C. Kültür ve Turizm Bakanlığı Kütüphaneler ve Yayımlar Genel Müdürü ve Hacettepe Üniversitesi Öğretim Üyesi Prof. Dr. Onur Bilge KULA

ile T.C. Strazburg Başkonsolos Vekili Erdem ATILGAN, Fran sa Rouen Üniversitesi Öğretim Üyesi Doç. Dr. Mehmet Ali AKINCI, Strazburg Başkonsolosluğu Eğitim Ateşesi Abdurrahman TOPAL, Brüksel Büyükelçiliği Eğitim Müşaviri ve Gent Üniversitesi Öğretim Üyesi Salih EKER katıldı.

Dünya ve Avrupa üniversitelerindeki Türkoloji bölümlerinin geleceği, Türkoloji öğrencilerinin eğitim ve istihdam sorunları, Avrupalı Türklerin ana dillerini kullanmada karşılaştıkları sorunlar, genç kuşakların dil sorunu konularında oturumların gerçekleştirildiği çalıştayda yurt dışında yaşayan Türkler, Avrupa'daki Türkoloji birimleri, sivil toplum örgütleri, üniversiteler, Türk Dil Kurumu ve Yunus Emre Enstitüsü ile iş birliği imkânlarının geliştirilmesi konularında fikir alışverişinde bulunuldu.





## KAFKASYA ÜNİVERSİTELER BİRLİĞİ 1. OLAĞAN KONGRESİ ARDAHAN'DA GERÇEKLEŞTİRİLDİ

**A**rdahan Üniversitesi öncülüğünde kurulan Kafkasya Üniversiteler Birliği 1. Olağan Kongresi Ardahan Üniversitesi ev sahipliğinde gerçekleştirildi. Ardahan Üniversitesi ile Enstitümüz tarafından organize edilen büyük kongrenin ilk gününe YÖK Başkanı Prof. Dr. Yusuf Ziya ÖZCAN, Ardahan Valisi Mustafa TEKMEK, Ardahan Üniversitesi Rektörü Prof. Dr. Ramazan KORKMAZ, Yunus Emre Enstitüsü Başkan Yardımcısı Dr. Adnan TEKŞEN, yurt içinden ve bölge ülkelerinden yirmi üniversite rektör ve temsilcisi ile çok sayıda akademisyen katıldı.

Kongrenin açılış konuşmasını Ardahan Üniversitesi Rektörü Prof. Dr. Ramazan KORKMAZ yaptı. Kafkasya Üniversiteler Birliği'nin kısa sürede geniş bir coğrafyada çok sayıda üniversiteyi içine almasından duyduğu mutluluğu dile getiren KORKMAZ, Ardahan Üniversitesi'nin Kafkasya açılımı hakkında bilgi verdi. Bölge ülkeleri olarak büyümek için birleşmeye ihtiyaç duyulduğunu belirten KORKMAZ, "Kafkasya ve Orta Asya coğrafyasının bilgisine erişerek bu bölgenin değerlerini dünyaya açmalıyız" dedi.

Kafkasya Üniversiteler Birliği'nin ilk kongresinin üniversitelerin birleşmesine katkı sağlayacağına inandığını dile getiren YÖK Başkanı Prof. Dr. Yusuf Ziya ÖZCAN, Kafkasya açılımının Farabi gibi programlarla süreceğini vurguladı.

Kongrenin diğer buluşmasının ev sahipliğini üstlenen Enstitümüz Başkan Yardımcısı Dr. Adnan TEKŞEN, birliğin ülke ve bölge için umut niteliği taşıdığını söyledi.

Kafkasya Üniversiteler Birliği'ni, komşu ülkelerle ilişkilerin geliştirilmesi amacıyla oluşturulan yeni perspektifin bir parçası olarak niteleyen Vali Mustafa TEKMEK ise, Kafkasya'ya açılan bu kapının zamanla büyüyeceğini ve başta ekonomi olmak üzere bilim, kültür ve sanat alanlarında gelişmenin hızla devam edeceğine inandığını ifade etti.

Kafkas Üniversiteler Birliği 1. Olağan Kongresine katılan konuk rektörler için ayrıca İstanbul'da bir gezi düzenlendi.

Kafkasya Üniversiteler Birliği'nin 1. Olağan Kongresi Enstitümüzün desteği ile Ardahan'da gerçekleştirildi.





## YUNUS EMRE TÜRK KÜLTÜR MERKEZLERİ MÜDÜRLERİ HİZMET İÇİ EĞİTİM PROGRAMINA KATILDI

Enstitümüzün Türk Kültür Merkezlerinde görev yapan müdürleri Ankara'da düzenlenen hizmet içi eğitim programında bir araya geldi.

Yunus Emre Enstitüsü Başkanı Prof. Dr. Ali Fuat BİLKAN'ın açılış konuşmasıyla başlayan hizmet içi eğitim programı, Enstitü birimlerinin sunumlarıyla devam etti. Beş günlük program kapsamında, Başkent Üniversitesi öğretim görevlisi Hatice Çiğdem YILDIRIM ve kişisel gelişim uzmanı Uğur KILIÇ tarafından eğitim seminerleri verildi.

Hizmet içi eğitim programı 17 Haziran 2011 tarihinde Kültür ve Turizm Bakanlığı Müsteşar vekili ve Yunus Emre Vakfı Yönetim Kurulu Başkanı Vekili Nihat GÜL'ün kapanış konuşmasıyla sona erdi. Konuşmasında, Yunus Emre Enstitüsü-

nün çalışmalarını önemseydiğini vurgulayan GÜL, Yunus Emre Türk Kültür Merkezlerinin birer kültür elçisi olduğuna dikkat çekti ve merkez müdürlerine çalışmalarında başarılar diledi.

Programın sonunda, Saraybosna Yunus Emre Türk Kültür Merkezi Müdürü Aida ÖZTÜRK'e, Bosna Hersek'te Türkçe'nin ikinci yabancı dil olarak müfredata girmesinden, Londra Yunus Emre Türk Kültür Merkezi Müdürü Mevlüt CEYLAN'a ve Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkez Müdürü Rahmi GÖKTAŞ'a ise çalışmalarından dolayı başarı plaketi verildi.

## YUNUS EMRE ENSTİTÜSÜ SİVİL DİPLOMASİ ZİRVESİNDE

Yunus Emre Enstitüsü Seton Hall Üniversitesi'nde gerçekleştirilen sivil diplomasi zirvesine katıldı.

İlki 16-19 Kasım 2010 tarihleri arasında Amerika Birleşik Devletleri'nin başkenti Washington D.C.'de düzenlenen "US Summit and Initiative for Global Citizen Diplomacy" Konferansının ikincisi 27-30 Mart 2011 tarihleri arasında New York'ta bulunan Seton Hall Üniversitesinde gerçekleştirildi. Toplantıya katılan kurumlar arasında Goethe Enstitüsü, Gallup Inc., Yunus Emre Enstitüsü, Cento Cultural de Espana en Sao Paulo, The Central African Republic, The Japan Foundation, Qatar Foundation International ve British Council yer aldı. Konferans ve tartışma gruplarının dile getirdikleri ana konuların, 2012 yılında Londra'da yapılacak olan toplantı gündemine taşınması kararlaştırıldı.





## YUNUS EMRE ENSTİTÜSÜ GELENEKSEL TÜRKÇE YAZ OKULUNDA FARKLI ÜLKELERDEN GELEN GENÇLERİ BULUŞTURUYOR

Yunus Emre Enstitüsü Geleneksel Türkçe Yaz Okulu'nun ikincisi 2-17 Temmuz 2011 tarihleri arasında gerçekleştirilecektir.

Enstitüye bağlı olarak yurt dışında açılan Yunus Emre Türk Kültür Merkezlerinde Türkçe kurslarına devam etmekte olan başarılı kursiyerler ile yurtdışındaki Üniversitelerin Türkoloji bölümlerinde okuyan öğrencilerin yaz dönemlerinde Türkiye'ye getirilerek Türkçe pratiklerini geliştirmeleri, Türkiye'yi ve Türk kültürünü yakından tanımaları amacıyla 02-17 Temmuz 2011 tarihleri arasında Yunus Emre Enstitüsü tarafından kültür ağırlıklı bir Yaz Okulu programı gerçekleştirilecektir.

Ankara'da başlayıp İstanbul'da son bulacak yaz okulu programında grupların her biri Türkiye'nin farklı bir iline giderek yöresel kültür ve sanatları da yakından tanıma fırsatı bulacaklardır. Yaz okulu programı kapsamında 02-06 Temmuz 2011 tarihleri arasında Ankara'da başlayacak olan program, daha sonra beş ayrı grup halinde devam edecektir.

06 Temmuz 2011 Çarşamba günü Beypazarı, Konya ve Eskişehir illerinde düzenlenecek olan günübirlik programların ardından tüm gruplar belirlenen güzergahlara hareket edeceklerdir. Bu kapsamda İstanbul Üniversitesi, Nevşehir Üniversitesi, Erciyes Üniversitesi, Eskişehir Anadolu Üniversitesi, Karatekin Üniversitesi, İstanbul Büyükşehir Belediyesi ve Bursa Büyükşehir Belediyesi ile gruplar halinde 4'er günlük programlar yapılacaktır. Buna göre; 06-11 Temmuz 2011 tarihleri arasında; 1.Grup - Nevşehir, 2.Grup - Çankırı, 3.Grup - Kayseri, 4.Grup - Eskişehir, 5.Grup - Bursa illerine gidilecektir.

11 Temmuz 2011 Pazartesi günü; tüm gruplar buldukları şehirlerden İstanbul'a hareket edecek ve 12-17 Temmuz tarihleri arasında İstanbul'un tarihi ve turistik yerleri gezdirilecektir.





## ANDREW MANGO LONDRA YUNUS EMRE TÜRK KÜLTÜR MERKEZİNDE

Türkiye ve Türklerle ilgili araştırmalarıyla tanınan Andrew MANGO Londra Yunus Emre Türk Kültür Merkezine konuk oldu.



Yaptığı çalışmalar ve yazdığı kitaplarla Türkiye'yi ve Türkleri dünyaya tanıtan, bu konudaki araştırmalarını bugün de sürdüren, yıllarca BBC'de Türkçe Yayınlar Bölümünün yöneticiliğini yaparak Türkçe'ye de hizmet eden, İstanbul doğumlu Andrew MANGO 10 Haziran Cuma günü Londra Yunus Emre Türk Kültür Merkezinde "Günümüzde Türkiye" adlı bir konuşma yaptı. Konuşmasına Cumhuriyetle neredeyse yaşıttığını vurgulayarak başlayan MANGO, Türkiye'nin Cumhuriyet kurulduktan sonra yaşadığı dönüşüme bizzat şahit olduğunu belirtti.

Son dönemde Türkiye'nin dışarı açılmasının bir sonucu olarak Türkiye ile ilgili yayınların arttığına dikkat çeken Mango, dünyada gidilecek ve terke-

dilecek olmak üzere iki çeşit ülkenin olduğunu ve Türkiye'nin gidilecek ülkeler kategorisinde yer aldığını söyledi. MANGO Türkiye'nin gelişmesinin altında yatan iki sebebin, Cumhuriyetin savaştan ve çatışmadan uzak duran, yurttan sulh cihanda sulh politikası ile eğitim ve öğretimin yaygınlaşması olduğunu belirtti. Türkiye AB ilişkileri hakkında sorulan bir soru üzerine MANGO, Türkiye'nin AB'den ihtiyacı olan tek şeyin kolay bir vize rejimi olduğunu söyledi.

## "SMYRNA'DAN İZMİR'E LEVANTEN ŞEHİRLER" KONFERANSI LONDRA YUNUS EMRE TÜRK KÜLTÜR MERKEZİNDE

"The Levanten" kitabının yazarı Philip MANSEL Londra'da İzmir konulu bir konferans verdi.

Osmanlı ve Fransız hanedanları tarihi uzmanı Philip MANSEL son çıkan kitabı 'The Levant' dan hareketle, 4 Mayıs 2011 tarihinde Londra Yunus Emre Türk Kültür Merkezinde İzmir üzerine bir konferans verdi. Konferans sırasında eski İzmir hayatını anlatan bir slayt gösterisi de sunan MANSEL, konferans sonunda okurları için kitaplarını imzaladı.



## LONDRA YUNUS EMRE TÜRK KÜLTÜR MERKEZİNDE NEY VE EBRU SANATI KURSLARI

Türk kültürü, sanatı ve tarihini Londra'da tanıtmak için birçok etkinlikler düzenleyen Londra Yunus Emre Türk Kültür Merkezinde ney ve ebru sanatı öğrenmek isteyenler için kurslar başladı.

Londra'da, Türkçe öğrenmek isteyenlere yönelik Türkçe dil kurslarının yanısıra, çeşitli uluslararası sanatsal, kültürel ve bilimsel faaliyetlere de ev sahipliği yapan Londra Yunus Emre Türk Kültür Merkezinde ney ve ebru sanatı kursları başladı. Ney kursları, Neyzen Murat Ferhat YEGÜL tarafından verilmekte olup, üç saatlik kursun ilk bir saatinde Türk müziği ve ney hakkında teorik bilgiler anlatılmaktadır. Geleneksel Türk

sanatlarından ebru dersleri ise ebru Sanatçısı Sultan DEMİR tarafından verilmektedir. Şu an sadece yetişkinler için düzenlenen kurslara bir sonraki dönemde çocuklar da katılabilecektir.





## “BOSNA'DAN DİVAN ŞİİRİNE BAKIŞ” PANELİ

Saraybosna Yunus Emre Türk Kültür Merkezi ve Uluslararası Burç Üniversitesi ortaklaşa “Bosna'dan Divan Şiirine Bakış” isimli bir panel düzenledi.

Saraybosna Yunus Emre Türk Kültür Merkezi ve Uluslararası Burç Üniversitesi'nin ortaklaşa düzenlediği “Bosna'dan Divan Şiirine Bakış” isimli panel 17 Mayıs 2011 tarihinde gerçekleştirildi. Panelde, Yunus Emre Enstitüsü Başkanı Prof. Dr. Ali Fuat BİLKAN, Gazi Üniversitesi öğretim üyelerinden, Prof. Dr. Cemal KURNAZ, Prof. Dr. Yaşar AYDEMİR, Doç. Dr. Halil ÇELTİK, Saraybosna Üniversitesinden, Prof. Dr. Fehim NEMETAK, Doç. Dr. Alena ÇATOVIÇ ve Uluslararası Burç Üniversitesi Öğretim Üyesi Yrd. Doç. Dr. Hüseyin GÖNEL katıldı. Panelin açış konuşmasını yapan Prof. Dr. Cemal KURNAZ, Bosna'nın divan şiiri açısından İstanbul, Edirne ve Bursa'dan sonra önemli bir yere sahip olduğunu söyledi. Panelde sunulan bildiriler Boşnakça-Türkçe olmak üzere iki dilde “Bosna'dan Divan Şiirine Bakış” adı altında kitap olarak bastırıldı.





## ÜSKÜP TÜRK TİYATROSU 60. KURULUŞ YILINI KUTLADI

Üsküp Yunus Emre Türk Kültür Merkezi Müdürü Tayfun KALKAN ve öğrencileri Üsküp Türk Tiyatrosu'nun 60. kuruluş yıl dönümü münasebetiyle sahnelenen "Siyah Kalem" temsiline katıldı.

Makedonya'nın başkenti Üsküp'te, Makedonya'daki Türk tiyatrosunun 60. kuruluş yıl dönümü münasebetiyle 03 Mart 2011 tarihinde "Siyah Kalem" adlı temsil sahnelendi. Temsile Makedonya Cumhurbaşkanı Gjorge İVANOVA, T.C. Üsküp Büyükelçisi Gürol SÖKMEN-SÜER, Kültür Müşaviri Muteber ŞANKAZAN, Makedonya Devlet Bakanı Hadi NEZİR, TDP Genel Başkanı Kenan HASİP ve çok sayıda seyirci katıldı. Türkiye dışındaki en eski ve köklü resmî Türk tiyatrosu olma özelliğine sahip olan Üsküp Türk Tiyatrosu'nun bu temsilinde, Yunus Emre Türk Kültür Merkezi Müdürü Tayfun KALKAN ve öğrencileri de davetliler arasındaydı.

Kuruluşunun 60. yıl dönümünü kutlayan Üsküp Türk Tiyatrosu, 10 Mart 2011 tarihinde de "Matmazel Julie" adlı oyununu Yunus Emre Türk Kültür Merkezi çalışanları ve kursiyerleri için özel olarak sahnelledi. August STRINDBERG'in yazdığı, Aleksandar POPOVSKI'nin yönettiği oyunda Suzan AKBELGE, Osman ALİ ve Nesrin TAİR rol aldı.

## YÖNETMEN ALEKSANDAR POPOVSKİ VE OYUNCU SALAETTİN BİLAL'E KUTLAMA TÖRENİ



Üsküp Yunus Emre Türk Kültür Merkezi, ünlü Makedon yönetmen Aleksandar POPOVSKİ'nin, aldığı en iyi yönetmen ödülünü ve Üsküp Milli Kurum Türk Tiyatrosunun önde gelen oyuncusu Salaettin Bilal'in bu yılki uluslararası "Ustrumca Kısa Film Festivalinde" almış olduğu "Yaşam Boyu Onur Ödülü"nü, Makedon – Türk sanat dünyasını bir araya getirdiği etkinlikle kutladı.

Ünlü yönetmen POPOVSKİ, ödülü kazanmasından dolayı son derece mutlu olduğunu ifade ederken, oyuncu Salaettin BİLAL ise sanatçılar arasındaki dostluğun ve kültürlerarası etkileşimin pekiştirilmesinde bu tür faaliyetlerin önemine dikkat çekti.

Yoğun bir katılımın olduğu programda, T.C. Üsküp Büyükelçiliği Müsteşarı Pınar GÜLÜN KAYSERİ, Ticaret Müşaviri Şenol TÜRK-YILMAZ, Kültür ve Turizm Müşaviri Muteber ŞANKAZAN, Şair ve yazar İlhami EMİN, Üsküp Arnavut Tiyatrosu Müdürü Adem KARAGA, Milli Kurum Üsküp Türk Dramı Müdürü Atilla KLİNÇE, Türk Dramı sanatçıları, Makedon Milli Tarih Enstitüsünden Dr.Ahmet ŞERİF, Dr.Dragi GORGİEV, çok sayıda oyun yazarı ile Merkezimizin kursiyerleri yer aldı.

## LONDRA YUNUS EMRE TÜRK KÜLTÜR MERKEZİNDE ŞİİR OKUMA YARIŞMASI

Londra Yunus Emre Türk Kültür Merkezinde Kuzey Kıbrıs Türk Cumhuriyeti'nin genç şairlerinden Şirin ZAFERYILDIZI adına bir Şiir Okuma Yarışması düzenlendi.



12 Mart 2011 tarihinde düzenlenen yarışmaya T.C. Londra Başkonsolosu Ahmet DEMİROK, T.C. Eğitim Müşaviri Nihat AKBULUT, KKTC Eğitim/Kültür Ataşesi Hasan S. KORTAY, İngiltere Türk Dili, Kültürü ve Eğitimi Konsorsiyumu Başkanı Necmi HASANOĞLU ile okul başkanları, eğitim koordinatörleri, öğretmenler ve çok sayıda izleyici katıldı.

Küçükler kategorisinde 16, büyükler kategorisinde 14 öğrenci olmak üzere toplam 30 öğrencinin okulları adına katıldığı yarışmaya Meral KAŞIF, Servet HAN, Bilal ÇAMLIK, Erkan PASTIRMACIOĞLU, Ali UYSAL ve Londra Yunus Emre Türk Kültür Merkezi Müdürü Mevlüt CEYLAN'dan oluşan ekip jüri görevini yaptı. Her iki kategoride bulunan öğrencilerin okudukları şiirlerle gösterdikleri perfor-

mans, salonda bulunan izleyicilere duygulu anlar yaşattı.

Küçükler kategorisinde Eldon Junior Primary School'dan Büşra DEMİR birinci, Dr. Fazıl Küçük Türk Okulundan Hatice YEŞİLBULUT ikinci, Hornsey Atatürk Okulundan Yaren ATAÖĞLU üçüncü olurken; büyükler kategorisinde Mevlana Haftasonu Okulundan Merve TOVFEQ birinci, Chesterfield Türkçe Konuşan Topluluk Okulundan Merve KANIÖĞLU ikinci ve Ali Rıza Değirmencioğlu Türk Okulundan Beyza OKUTAN da üçüncü oldu.

Yarışmanın ardından yapılan ödül töreninde T.C. Başkonsolosu Ahmet DEMİROK bir konuşma yaparak dereceye giren öğrencilere ödülleri verdi.





## BRÜKSEL YUNUS EMRE TÜRK KÜLTÜR MERKEZİ BRÜKSEL ULUSLARARASI TURİZM FUARINDA

Yunus Emre Enstitüsü ve Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezi Brüksel Uluslararası Turizm Fuarında tanıtıldı.

Belçika'nın başkenti Brüksel'de düzenlenen ve bu yıl 53'üncüsü gerçekleştirilen Uluslararası Turizm Fuarına, Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezi de katıldı. Yunus Emre Enstitüsü ve Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezi, Brüksel T.C. Büyükelçiliği Tanıtma ve Kültür Müşaviri Kenzi ÇUHAOĞLU'nun öncülüğünde hazırlanan Türkiye standında yer aldı. Fuarın ilgi çekici standlarından biri olan Türkiye standında ziyaretçilere Yunus Emre Enstitüsünün çalışmaları hakkında bilgi verilirken Türk üniversitelerinin de tanıtımı yapıldı.

## ÜSKÜP YUNUS EMRE TÜRK KÜLTÜR MERKEZİ ÜSKÜP ULUSLARARASI TURİZM FUARINDA

Üsküp Yunus Emre Türk Kültür Merkezi Üsküp Uluslararası Turizm Fuarına katıldı.

Üsküp Yunus Emre Türk Kültür Merkezi ve Türkiye Cumhuriyeti Kültür Müşavirliği'nin birlikte katıldığı Fuarda, Üsküp Yunus Emre Türk Merkezi'nin çalışmaları hakkında bilgi verildi. Üsküplülerin yoğun ilgi gösterdikleri Turizm Fuarında, Türkiye'yi tanıtan afişler, kitaplar, broşürler, haritalar, Türkiye'deki üniversitelerin tanıtım broşürleri, CD'leri ve Yunus Emre Türk Kültür Merkezi'nin çalışmalarını anlatan el broşürleri dağıtıldı.





## YUNUS EMRE ENSTİTÜSÜ 23. ULUSLARARASI KİTAP FUARINDA

Makedonya Kültür Bakanlığı tarafından düzenlenen 23. Uluslararası Kitap Fuarı'na Üsküp Yunus Emre Türk Kültür Merkezi ve Türkiye Cumhuriyeti Kültür Müşavirliği de katıldı.

Açılış Makedonya Başbakanı Nikola GRUEVSKI tarafından yapılan 23. Uluslararası Kitap Fuarı'nda Enstitümüzü Üsküp Yunus Emre Türk Kültür Merkezi temsil etti. Fuara, yerli ve yabancı çok sayıda kitabevi katıldı.

Açılış töreni sonrasında Başbakan GRUEVSKI ve Kültür Bakanı Elizabeta Kançeska MILEVSKA Üsküp Yunus Emre Türk Kültür Merkezi standını ziyaret ederek çalışmalar hakkında bilgi aldı.

## ÜSKÜP YUNUS EMRE TÜRK KÜLTÜR MERKEZİ TÜRK İHRAÇ ÜRÜNLERİ FUARINDA

Türk İhraç Ürünleri Fuarı 1-5 Mart 2011 tarihinde yapıldı. Fuara Üsküp Yunus Emre Türk Kültür Merkezi de katıldı.

Türkiye'den elli dört firmanın katılımıyla gerçekleşen "Türk İhraç Ürünleri Fuarı" 1-5 Mart 2011 tarihleri arasında Üsküp'te gerçekleşti. Fuar'ın açılış törenine, Makedonya Başbakan Yardımcısı Abdülhakim ADEMİ, Makedonya Devlet Bakanı Hadi NEZİR, T.C. Üsküp Büyükelçisi Gürol SÖKMENSÜER ve Makedonya-Türkiye Ticaret Odası (MATTO) Başkanı Eyüp KAHVECİ'nin de aralarında bulunduğu çok sayıda davetli katıldı.

İlginin yoğun olduğu Fuar'da T.C. Üsküp Büyükelçiliğinin Kültür Müşavirliği standı da yer aldı. Standta Üsküp Yunus Emre Türk Kültür Merkezi ve yürüttüğü faaliyetler tanıtıldı. Standı Makedonya Devlet Bakanı Hadi NEZİR, Ticaret Müşaviri Şenol TÜRKYILMAZ, Makedonya Dış Yatırımlar Ajansı Başkanı Viktor MİZO, Ankara Ticaret Odası Başkan Vekili Cihangir DURSUN ile çok sayıda siyasetçi ve işadamı ziyaret etti.



## KAHİRE YUNUS EMRE TÜRK KÜLTÜR MERKEZİ SOHAG ÜNİVERSİTESİNDE

Kahire Yunus Emre Türk Kültür Merkezi ve T.C. Kahire Büyükelçiliği, Sohag Üniversitesinde Türk Kültür Günü düzenledi.

Kahire Yunus Emre Türk Kültür Merkezi ve T.C. Kahire Büyükelçiliği, Sohag Üniversitesinde Türk Kültür Günü düzenledi. Türk Günü, iki ülke millî marşlarının çalınmasıyla başladı. Edebiyat Fakültesi Dekanı, Dekan Yardımcısı, Doğu Dilleri Bölüm Başkanı, Kahire Yunus Emre Türk Kültür Merkezi Müdürü, Türk Dili ve Edebiyatı Anabilim Dalı öğretim üyeleri birer konuşma yaptı.

Türk Gününde Türk Dili ve Edebiyatı Anabilim Dalı öğrencileri şiir, fıkra ve bilmecelerden oluşan bir gösteri sundu. Programın sonunda Türk el sanatları örneklerinin yer aldığı sergi gezildi.

## KAHİRE YUNUS EMRE TÜRK KÜLTÜR MERKEZİ ULUSLARARASI GÜN ETKİNLİĞİNDE

Kahire Yunus Emre Türk Kültür Merkezi Mısır İngiliz Üniversitesi'nin düzenlediği "Uluslararası Gün" etkinliğine katıldı.

Kahire Yunus Emre Türk Kültür Merkezi, Mısır'ın sayılı yabancı üniversitelerinden biri olan Mısır İngiliz Üniversitesinin (The British University in Egypt – BUE) düzenlemiş olduğu ve çok sayıda ülkenin katıldığı 'Uluslararası Gün'e katıldı.

Uluslararası gün münasebetiyle üniversite yerleşkesinde açılan stantta Türk el sanatı örnekleri sergilendi ve Kahire Yunus Emre Türk Kültür Merkezi ile Yunus Emre Enstitüsünün anlaşmalı olduğu üniversitelerin tanıtım broşürleri dağıtıldı.





## FRANSA'DA "TÜRK GÜNLERİ"

"Türkiye'den Bahar Esintileri" etkinliği Yunus Emre Enstitüsü ve UETD katkılarıyla Fransa'nın Beauvais şehrinde ve Goussanville bölgesinde düzenlendi.

İlki 2010 yılında gerçekleştirilen "Türkiye'den Bahar Esintileri" isimli etkinliklerin bir yenisi 11-13 Haziran 2011 tarihleri arasında, Yunus Emre Enstitüsü ve UETD katkılarıyla Fransa'nın Beauvais şehrinde ve Goussanville bölgesinde düzenlendi.

Türk kültür ve sanatının tanıtımına destek veren bu etkinlikte davetliler ile yapılan ebru ve hat çalışmaları büyük-küçük herkesin ilgisini çekerken, semazen gösterileri de gelenlere görsel bir şölen yaşattı.





## TİRAN YUNUS EMRE TÜRK KÜLTÜR MERKEZİ ÇOCUK KULUBÜ FAALİYETLERİNE BAŞLADI

Tiran Yunus Emre Türk Kültür Merkezi bünyesinde açılan çocuk kulübü faaliyetlerine başladı.

Arnavutluk'un başkenti Tiran'da yaşayan Türk ailelerinin çocuklarına ana dillerini, kültürlerini ve Türk tarihini öğretmek amacıyla Tiran Yunus Emre Türk Kültür Merkezi bünyesinde kurulan Çocuk Kulübü Türkçe derslerine başladı.

Eğitim dili İngilizce olan okullarda öğrenim gören 6-10 yaş arası Türk çocuklarının anadillerini daha iyi tanımaları amacıyla düzenlenen Türkçe kurslarında öğrenciler, anadilde konuşuyor, Türkçe'nin inceliklerini öğreniyor ve Türkiye ile olan bağlarını canlı tutuyorlar.

## TİRAN YUNUS EMRE TÜRK KÜLTÜR MERKEZİ KİTAP SERGİSİNDE

Tiran Yunus Emre Türk Kültür Merkezi Fan Noli Yayınevi ve Epoka Üniversitesinin işbirliği ile düzenlenen kitap sergisine katıldı.



Arnavutluk'ta, TEDA Projesi kapsamında tercüme edilen eserleri yayımlayarak Arnavut okuyuculara sunan Fan Noli Yayınevi, bu eserlerin daha geniş kitlelere ulaşması amacı ile Tiran Yunus Emre Türk Kültür Merkezi ve Epoka Üniversitesi işbirliği ile bir kitap sergisi açtı. Türkiye Cumhuriyeti Kültür ve Turizm Bakanlığı, TEDA Projesi ile Türk kültür, sanat ve edebiyatı ile ilgili eserlerin Türkçe dışındaki dillerde yayımlanmasına katkı sağlamak ve bu çerçevede klasik ve çağdaş eserlerin yurt dışında yayımlanması, tanıtılması ve pazarlanması konularında tanınmış yayınevlerini desteklemektedir.

Tiran Yunus Emre Türk Kültür Merkezi Müdürü Dr. Bünyamin ÇAĞLAYAN, Fan Noli Yayınevi Müdürü Rexhep HIDA ve Epoka Üniversitesi Öğretim Üyesi Prof. Dr. Güngör TURAN'ın konuşmalarıyla Epoka Üniversitesi Kampüsü içinde açılan sergide, öğrenciler kitapları yakından inceleme ve sergi süresince kitapları indirimli olarak satın alma imkânı buldular.



## ASTANA YUNUS EMRE TÜRK KÜLTÜR MERKEZİNDE "MEVLEVİLİK" FOTOĞRAF SERGİSİ

Astana Yunus Emre Türk Kültür Merkezi Türkiye'nin önde gelen fotoğraf sanatçılarından Reha BİLİR'in "Mevlevilik" temalı fotoğraf sergisine ev sahipliği yaptı.



Astana Yunus Emre Türk Kültür Merkezi, Türk kültürü ve sanatını tanıtmaya yönelik faaliyetler kapsamında, 11 Şubat 2011 tarihinde Türkiye'nin önde gelen fotoğraf sanatçılarından Reha BİLİR'in "Mevlevilik" temalı fotoğraf sergisinin açılışını gerçekleştirdi. Fotoğraf sergisinin açılışına T.C. Astana Büyükelçisi Lale ÜLKER, AKP Genel Başkan Yardımcısı ve Ankara Milletvekili Salih KAPUSUZ ile Kazakistan Dostluk Grubu başkanı ve Yozgat Milletvekili Mehmet ÇİÇEK'in yanı sıra Kazakistan'ın eski Ankara Büyükelçisi Bağdat AMRAYEV, Avrupa Birliği Kazakistan temsilcisi, Kazakistan Parlamentosu'ndan milletvekilleri, büyükelçiler, sanatçılar, iş adamları, gazeteciler ve bürokratların da bulunduğu çok sayıda davetli katıldı.

Türkiye'nin Kazakistan Büyükelçisi Lale ÜLKER, Kazakistan'da faaliyet gösteren bütün kurumların, ülkelerin ve halkların yakınlaşması için gayret göstermesi gerektiğini söyledi. Yunus Emre Türk Kültür Merkezinin açılma gayelerinden birinin de ortak değerlerin tanıtılması olduğunu belirten ÜLKER, merkezlerin Türkiye'nin turizm elçileri olduğunu dile getirdi.

Açılış konuşmalarının ardından Afyon Kocatepe Üniversitesi Güzel Sanatlar Fakültesi öğretim üyesi neyzen Ömer BİLDİK tarafından ney dinletisi yapıldı; aynı zamanda Kültür Bakanlığı sanatçısı ve Konya Mahri Sema Topluluğu semazeni Osman ÖZEL tarafından da sema gösterisi sunuldu.



## GELENEKSEL TÜRK SANATLARI ÜSKÜP YUNUS EMRE TÜRK KÜLTÜR MERKEZİNDE

Geleneksel Türk Sanatları arasında yer alan Ebru ve Çeşm-i Bülbül sanatının incelikleri Üsküp'te tanıtıldı.



Üsküp Yunus Emre Türk Kültür Merkezinde Türkçe kurs eğitimi alan kursiyerlere ve davetlilere geleneksel Türk sanatlarının nadide örneklerinden sayılan Ebru ve Çeşm-i Bülbül soğuk cam üfleme sanatlarının tanıtımı yapıldı.

Üsküp Güzel Sanatlar Akademisi mezunu ebru sanatçısı Nilüfer ÜLİ ile Türkiye Cumhuriyeti Kültür ve Turizm Bakanlığı cam sanatçısı Nasuf CÖMERT tarafından sergilenen eserler tanıtıma katılanlar tarafından büyük bir ilgiyle karşılandı.





## AYN ŞEMS ÜNİVERSİTESİ DİLLER FAKÜLTESİNDE TÜRK KÜLTÜR GÜNÜ

Kahire Yunus Emre Türk Kültür Merkezi, Mısır'daki Türkoloji bölümlerine verdiği destek kapsamında 10 Mayıs 2011 tarihinde Kahire'deki Ayn Şems Üniversitesi Diller Fakültesinde Türk Kültür Günü düzenledi.

10 Mayıs 2011 tarihinde Kahire'de bulunan Ayn Şems Üniversitesinde Türk Kültür Günü düzenlendi. Türk Kültür Günü, iki ülke millî marşlarının çalınmasıyla başladı. Diller Fakültesi Dekanı Prof. Dr. Abdülkadir ATIYYE konuşmasında, iki ülke arasındaki tarihsel bağlara ve dostluk ilişkilerine vurgu yaptı. T.C. Kahire Büyükelçisi Hüseyin Avni BOTSALI ise yaptığı konuşmada, Yunus Emre Türk Kültür Merkezinin yeni kurulmuş olmasına rağmen sağlam adımlarla ilerlediğini ve büyük gelişmeler kaydettiğini belirtti.

Doğu Dilleri Bölümü Türk Dili ve Edebiyatı Ana Bilim Dalı öğrencileri Türkçe okudukları şiir, fıkra ve söyledikleri şarkılardan oluşan bir program sundu.

Öğrenci programının ardından Türk el sanatı örnekleri, ebrular ve Osmanlıda Hoşgörü Temalı Fermanların yer aldığı sergi gezildi. Türk ve Mısır basın mensuplarının yoğun ilgi gösterdiği faaliyete çok sayıda konuk katıldı.

## "FARKLI DİLLER, ORTAK DUYGULAR" ŞİİR DİNLETİSİ SARAYBOSNA'DA

Ünlü Tiyatro Sanatçısı Selçuk YÖNTEM Saraybosna'da düzenlenen "Farklı Diller, Ortak Duygular" isimli şiir dinletisine konuk oldu.

Bosna Hersek'in başkenti Saraybosna'da "Farklı Diller, Ortak Duygular" isimli bir şiir dinletisi düzenlendi. Ünlü tiyatro sanatçısı Selçuk YÖNTEM'in konuk olduğu dinleti, Saraybosna Yunus Emre Türk Kültür Merkezi ve Saraybosna Üniversitesi Türkoloji Bölümü tarafından ortaklaşa düzenlendi.

Selçuk YÖNTEM'in okuduğu Türkçe şiirlerin Boşnakçasını ise Bosna'nın ünlü tiyatro sanatçısı Vedrana SEKSAN okudu.

Boşnak Enstitüsü'nde düzenlenen dinletiyeye, T.C. Saraybosna Büyükelçisi Vefahan OCAK, Kültür ve Tanıtma Müşaviri Dr.Cengiz AYDIN, TİKA Temsilcisi Dr.Zülcüf ORUÇ, Saraybosna Üniversitesi Türkoloji Bölümü öğretim üyeleri, Saraybosna Yunus Emre Türk Kültür Merkezi Müdürü Aida ÖZTÜRK ve çok sayıda izleyici katıldı. Programın sonunda Saraybosna Üniversitesi Müzik Akademisi son sınıf öğrencileri de Türkçe ve Boşnakça şarkılarından oluşan bir konser verdi.







## ŞAİR ALİ AKBAŞ ÜSKÜP YUNUS EMRE TÜRK KÜLTÜR MERKEZİNDE

Şair Ali AKBAŞ, Üsküp Yunus Emre Türk Kültür Merkezinde sevenleri ile buluştu.

Türkiye'nin önemli şairlerinden Ali AKBAŞ, Üsküp Yunus Emre Türk Kültür Merkezinde 24-26 Mayıs 2011 tarihleri arasında, sevenleriyle buluştu.

"Kuş Sofrası" adlı şiir kitabının Makedoncaya çevrilmesi ve ders müfredatına girerek miniklere ulaşması nedeniyle düzenlenen buluşma toplantısında, "Teffeyüz" ve "Yane Sandanski" okullarından Türk öğrencilerle bir araya gelen şair Ali AKBAŞ, öğrencilere şiirler okudu ve öğrencilerin sorularını yanıtladı. Programda Ali AKBAŞ'ın şiirleri, öğrenciler tarafından Türkçe ve Makedonca olarak okundu.

Ayrıca 24 Mayıs 2011 tarihinde Üsküp Yunus Emre Türk Kültür Merkezinde şair Ali AKBAŞ'ın onuruna düzenlenen aydınlar buluşmasında, şair ve akademisyenler bir dost meclisi ortamında şiir ve çeviri kavramı üzerine sohbet ettiler.

## SARAYBOSNA'DA TÜRK DÜĞÜNLERİ TANITILDI



Saraybosna Yunus Emre Türk Kültür Merkezi bu yıl ikincisi düzenlenen "Saraybosna Düğün Günleri Şenliği" ne destek verdi.

"2. Düğün Günleri Şenliği" Bosna-Hersek'in başkenti Saraybosna'da yapıldı. Şenlikte Türk düğün adetlerinin konu edildiği gösteriler sunuldu. Şenliğe katılanlar arasında Saraybosna Yunus Emre Türk Kültür Merkezi'nin organizasyonuyla Saraybosna'ya gelen Edirne Halk Dansları Topluluğu da vardı.



## GELENEKSEL TÜRK SANATLARI TİRAN YUNUS EMRE TÜRK KÜLTÜR MERKEZİNDE

Geleneksel Türk sanatlarını Tiran'da tanıtmak ve yaygınlaştırmak amacıyla Tiran Yunus Emre Türk Kültür Merkezinde ebru ve hat sanatı etkinliği düzenlendi.



Tiran Yunus Emre Türk Kültür Merkezinde 25-30 Nisan 2011 tarihleri arasında ebru ve hat sanatı etkinliği düzenlendi. Ebru sanatçısı Ahmet AKGÜN ve hat sanatçısı Aydın KÖSE'nin katıldığı faaliyetin dört günlük ilk bölümü günde üç seans halinde Tiran Yunus Emre Türk Kültür Merkezinde, iki günlük ikinci bölümü ise işkodra şubesinde yoğun bir katılımıyla gerçekleştirildi.

Etkinliğin başladığı gün, Tiran Yunus Emre Türk Kültür Merkezinde düzenlenen resepsiyona Tiran Büyükelçisi Hasan S. AŞAN, eşi Gülten AŞAN,

yabancı misyon temsilcileri ve çok sayıda davetli katıldı. Renkli görüntülere sahne olan resepsiyonda ebru ve hat sanatlarını tanıtan sunumlar yapıldı, ayrıca katılımcılara ebru sanatıyla yapılmış hediyeler takdim edildi.

150 katılımcının sertifika almaya hak kazandığı faaliyet, kurs boyunca yapılan eserlerin sergilenmesi ve sertifika töreniyle son buldu.



## “YUNUS EMRE VE ZAMANI” KONFERANSI LONDRA YUNUS EMRE TÜRK KÜLTÜR MERKEZİNDE

Londra Yunus Emre Türk Kültür Merkezi “Yunus Emre ve Zamani” konulu konferansa ev sahipliği yaptı.

Londra Din Hizmetleri Müşaviri Prof. Dr. Seyfettin ERŞAHİN 5 Mayıs 2011 tarihinde Londra Yunus Emre Türk Kültür Merkezinde “Yunus Emre ve Zamani” konulu bir konferans verdi. Yunus Emre'nin yüzyıllar içerisinde bir marka haline geldiğini belirten ERŞAHİN, bundan dolayı Yunus Emre'den sonra gelen birçok şairin de onun ismini kullandığına ve Yunus Emre'de bulunan insan sevgisinin batıda bulunan hümanizmin aksine “yaradılanı yaradandan ötürü seven” bir hümanizm olduğuna dikkat çekti.



## KAHİRE YUNUS EMRE TÜRK KÜLTÜR MERKEZİ, ZAGAZIG ÜNİVERSİTESİ ASYA ÇALIŞMALARI VE ARAŞTIRMALARI ENSTİTÜSÜNÜN TÜRKİYE TANITIM GÜNÜNDE

Kahire Yunus Emre Türk Kültür Merkezi, Zagazig Üniversitesi Asya Çalışmaları ve Araştırmaları Enstitüsünün (AÇAE) düzenlediği Türkiye tanıtım gününe katıldı.

Kahire Yunus Emre Türk Kültür Merkezi, 26 Mayıs 2011 tarihinde Zagazig Üniversitesi Asya Çalışmaları ve Araştırmaları Enstitüsünün (AÇAE) düzenlediği Türkiye tanıtım gününe katıldı. Tanıtım Günü faaliyetleri kapsamında Kahire Yunus Emre Türk Kültür Merkezi, Türk el sanatları ve Osmanlı Fermanlarından oluşan bir sergi açtı.

Programın açılışında, Asya Çalışmaları ve Araştırmaları Enstitüsü Başkanı Prof. Dr. Hoda DERVİŞ, Türkiye-Mısır dostluğuna değindi ve Kahire Yunus Emre Türk Kültür Merkezinin bu faaliyete katılmasından dolayı teşekkürlerini ifade etti. Kahire Yunus Emre Türk Kültür Merkezi Müdür Süleyman SEZER de yaptığı konuşmada, iki kurum arasındaki işbirliğinin geliştirilmesinde bu ziyaretin başlangıç olacağını belirterek, nazik davetleri için Enstitüsü Başkanı Prof. Dr. Hoda DERVİŞ'e teşekkür etti. Sezer konuşmasının devamında Kahire Yunus Emre Türk Kültür Merkezinin faaliyetleri hakkında bilgi verdi.





## PRİZREN'DE AŞIK ÇELEBİ PANELİ

Türk edebiyatının önemli yazarlarından Aşık ÇELEBİ, doğduğu şehir Prizren'de düzenlenen bir panelle anıldı.

Kosova'da bu yıl dokuzuncusu düzenlenen "Uluslararası Sanatla Uyanmak Şöleni" etkinlikleri çerçevesinde, Kosova asıllı olan Türk Edebiyatının önemli yazarlarından Aşık ÇELEBİ, doğduğu şehirde düzenlenen panelle anıldı. Açılışa Türkiye ve Prizren'den çok sayıda edebiyat meraklısı katıldı. Prizren Belediyesi Meclisi salonunda düzenlenen panelde, Aşık ÇELEBİ'nin kişiliği ve eserleri hakkında bilgi verildi.

Yunus Emre Enstitüsü Başkanı Prof. Dr. Ali Fuat BİL-KAN Aşık ÇELEBİ'nin eserleri ve edebi kişiliği ile ilgili bir konuşma yaptı. Panelde ayrıca, Nevşehir Üniversitesi Rektörü Prof. Dr. Filiz KILIÇ, Prof. Dr. Muhsin MA-CİT, Dr. Tuncay BÜLBÜL ve Kosovalı Türkolog Prof. Dr. İrfan MORİNA da ÇELEBİ'yle ilgili birer konuşma yaptılar.

## ASTANA YUNUS EMRE TÜRK KÜLTÜR MERKEZİNDE TÜRKÇE ŞİİR OKUMA YARIŞMASI DÜZENLENDİ

Astana Yunus Emre Türk Kültür Merkezinde Türkçe öğrenen öğrenciler arasında Türkçe Şiir Okuma Yarışması düzenlendi.



Astana Yunus Emre Türk Kültür Merkezi tarafından 12 Şubat 2011 tarihinde Türkçe şiir okuma yarışması düzenlendi. Yarışmada dereceye girenlere sertifikalarını vermek üzere bir tören düzenlendi. Astana Yunus Emre Türk Kültür Merkezinde düzenlenen törene, Astana'da bulunan AK Parti Genel Başkan Yardımcısı Salih KAPUSUZ, Türkiye-Kazakistan Dostluk Grubu Başkanı Yozgat Milletvekili Mehmet ÇİÇEK, Ankara'nın Kazakistan Büyükelçisi Lale ÜLKER, işadamları, kursiyerler ve farklı meslek gruplarından davetliler katıldı. Ödül töreninin ardından neyzen Ömer BİLDİK tarafından ney dinletisi yapıldı ve Kazakistan'ın ünlü ses sanatçısı Murat OMAROV tüm konukların eşliğinde "Astana" parçasını seslendirdi.



## **“AŞK OLSUN” FOTOĞRAF SERGİSİ BRÜKSEL YUNUS EMRE TÜRK KÜLTÜR MERKEZİNDE**

Fotoğraf sanatçısı Reha BİLİR'in, semazen ve Mevlevi etkinlikleri fotoğraflarının yer aldığı, Tek Nefeste Aşk, Sır, Sonsuzluk ve Hiç koleksiyonlarından bir seçki niteliği taşıyan “Aşk Olsun” isimli sergisi Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezinde açıldı.

Fotoğraf sanatçısı Reha BİLİR'in, semazen ve Mevlevi etkinlikleri fotoğraflarının yer aldığı, Tek Nefeste Aşk, Sır, Sonsuzluk ve Hiç koleksiyonlarından bir seçki niteliği taşıyan “Aşk Olsun” isimli sergisi 5 Nisan 2011 tarihinde Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezinde açıldı. Açılışa Brüksel Büyükelçisi Murat ERSAVCI ve eşi Zeynep ERSAVCI, Brüksel Başkonsolosluğunu temsilen Muavin Konsolos Ali İhsan İZBUL; Eğitim Müşaviri Saliha EKER; Kültür ve Turizm Müşaviri Kenzi Güzel ÇULHAOĞLU ve 1. Müşavir Can İNCESU ile TOBB Brüksel temsilcisi Bülent BİLGİÇ, Uluslararası Fotoğraf Sanatçıları Birliği (UPI) Başkanı Nicole BILLIAU ve Birlik üyeleri katıldılar. Sanatçı Reha BİLİR'in sergiyle ilgili sunumu ve fotoğrafları büyük ilgi gördü.



# YAZAR RASİM ÖZDENÖREN BRÜKSEL YUNUS EMRE TÜRK KÜLTÜR MERKEZİNDE

Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezi düzenlemekte olduğu kültür ve sanat faaliyetleri kapsamında yazar Rasim ÖZDENÖREN'i konuk etti.

Yunus Emre Vakfı Mütevelli Heyeti Üyesi ve yazar Rasim ÖZDENÖREN, Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezi'nde "Küreselleşme Bağlamında Doğu- Batı" konulu bir söyleşide okurları ile bir araya geldi.

Küreselleşmenin, bütün insanları ve kültürleri homojen bir kültür çatısı altında toplamak

istediğini, böylece yerel ve ulusal kültürlerin tahribe uğramasına belki de yok olmasına zemin oluşturduğunu ifade eden ÖZDENÖREN, küreselleşme nihai hedefine ulaştığı takdirde, ulusların, kültürlerin ve bireylerin kendi kimliklerini yitirip yeni bir kültür bünyesinde kişilik kazanacaklarını belirtti.



## "MEDENİYETLER BEŞİĞİ ANADOLU" PANELİ BRÜKSEL YUNUS EMRE TÜRK KÜLTÜR MERKEZİNDE

Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezi, "Medeniyetler Beşiği Anadolu" ana başlığı altında Sagalassos antik şehrinin tarih sürecindeki yolculuğunu anlatan panele ev sahipliği yaptı.

Pisidia bölgesinin Roma İmparatorluğu döneminde en önemli şehri kabul edilen ve 1,5 kilometrelik alanı kaplayan Burdur'un Ağlasun ilçesindeki Sagalassos antik kentinin ekonomik ve sosyal hayatı, ilk modern ve bilimsel kazı çalışmalarının başladığı 1989 yılından günümüze şehrin mimarisi ile ilgili buluntular ve yenileme çalışmaları "Medeniyetler Beşiği Anadolu" panelinin ana temasını oluşturdu. Panele konuşmacı olarak Prof.Dr. Marc WAELEKENS katıldı.

Çok sayıda bürokrat, Türk ve yabancı sivil toplum kuruluşu temsilcisi, tarihçi, arkeolog, öğrenci, diğer Kültürel Enstitü temsilcileri, yabancı temsilcilik ofisi ve Avrupa kurum ve kuruluşlarının çalışanlarının yer aldığı panele ilgi hayli fazlaydı.

Çok farklı kesimden insanları bir araya getirmeyi başaran etkinlik Türk yemeklerinden seçmelerin sunulduğu bir kokteyl ile sona erdi.



## KOSOVA'DA YUNUS EMRE TÜRK KÜLTÜR MERKEZLERİ AÇILIYOR

Priştina merkez ve Prizren şube olmak üzere olmak üzere Kosova'da iki Yunus Emre Türk Kültür Merkezi açılıyor.

Türkiye'yi, Türk dilini, tarihini, kültürünü ve sanatını tanıtmayı ve Kosova ile Türkiye arasında ikili ilişkilerin artmasını amaçlayan Kültür Merkezi Temmuz 2011'de faaliyetlerine başlayacak. Priştina'da "Mujo Ulginku No:20" ve Prizren'de "Shuaip Spahiu Cad. No: 45" adreslerinde faaliyetlerine başlayacak olan Yunus Emre Türk Kültür Merkezlerinde kültürel etkinliklerin yanında taleplere göre Türkçe kursları da düzenlenecektir. Kütüphane, derslikler, okuma salonu, sergi salonları, kafeterya gibi sosyal, kültürel ve eğitim alanlarının yer alacağı Merkez Türk kültürünün, sanatının ve tarihinin

tanıtılması amacıyla faaliyetler yürütülecek ve Kosova ile Türkiye arasında bir kültür köprüsü oluşturacaktır.



## YUNUS EMRE TÜRK KÜLTÜR MERKEZLERİNİN AKADEMİK DESTEKLERİ

**Prof. Dr. Ali Fuat Bilkan**  
**Enstitü Başkanı**

Yunus Emre Enstitüsü'nün yurtdışında açmış olduğu Yunus Emre Türk Kültür Merkezleri, Türkçe dersleri, Türk müziği, Türk sanatı ve Türkiye hakkındaki çalışmalara sağladığı desteklerin yanı sıra, özellikle akademik alandaki katkılarıyla önemli bir boşluğu doldurmaktadır. Bu tür desteklerin kısaca tanıtılması faydalı olacaktır :

### **1. Türkoloji Başarı Bursları :**

Başta Balkanlar, Ortadoğu ve Ortaasya olmak üzere, Yunus Emre Türk Kültür Merkezleri'nin açıldığı ülkelerdeki Türk Dili ve Edebiyatı Bölümlerinde öğrenim gören öğrencilerden başarılı üç kişiye, bir yıl süreyle aylık 50 EURO burs verilmektedir.

### **2. Türkiye Kütüphanesi :**

Yunus Emre Türk Kültür Merkezlerinde, kaynak kitap, ders kitapları ve Türk dili, tarihi, kültürü ve sanatının önde gelen (Türkçe veya Türkiye hakkında ilgili ülkelerin dillerinde yazılmış) eserlerinden oluşan "Türkiye Kütüphaneleri" kurulmuştur.

Ayrıca Türkoloji Bölümleri ile Türkçe dersleri okutulan üniversite kütüphanelerine de bilimsel eser, ders kitapları ve kaynak eserler sağlanmaktadır. Bosna-Hersek örneğinde olduğu gibi, seçmeli Türkçe dersi okutacak eğitim kurumlarına da ücretsiz ders kitabı temin edilmektedir.

**3. Evliya Çelebi Bursları :** Yunus Emre Türk Kültür Merkezlerinin faaliyet gösterdiği ülkelerde öğrenim gören öğrenci

lere, kısa süreli değişim programları çerçevesinde Türkiye'deki üniversitelerde eğitim görme veya staj yapma imkânları sağlanmaktadır. Aynı şekilde, Türkiye'deki üniversite öğrencilerinin de yurtdışındaki Yunus Emre Türk Kültür Merkezleri'nde staj yapmaları veya sağlanan burslarla yurtdışındaki anlaşmalı üniversitelerde değişim programlarından yararlanmaları desteklenmektedir.

### **4. Üniversitelerle İşbirliği :**

Yunus Emre Enstitüsü, şimdiye kadar elli civarında yerli ve yabancı üniversite ile işbirliği anlaşması imzalamıştır. Bu anlaşmalar çerçevesinde, Türk üniversiteleriyle yabancı üniversitelerin birlikte gerçekleştirdikleri bilimsel toplantılarla, sanat ve kültür etkinliklerine çeşitli katkılar sağlanmaktadır. Yunus Emre Türk Kültür Merkezlerinde, işbirliği anlaşması imzalanan Türk üniversitelerinin tanıtımları da gerçekleştirilmekte ve Türkiye'ye daha çok yabancı öğrenci getirilmesi için çalışmalar yapılmaktadır.

### **5. Akademisyenlere Konferanslara Katılma Desteği (Ahmet Yesevi Bursları) :**

Yunus Emre Türk Kültür Merkezleri, bölgelerindeki Türkologların Türkiye'deki bilimsel toplantılara katılmalarına, çeşitli seviyelerde destekler sağlamaktadır. Uçak bileti, konaklama vb. masrafların karşılandığı bu desteklerden yararlanabilmek için asgari iki ay önce müracaat etmek gerekmektedir.





## 6. Üniversitelerdeki Temsilcilikler :

Yunus Emre Türk Kültür Merkezleri ve merkeze bağlı şubelerin açılması, iki ülke arasındaki kültürel işbirliği, karşılıklı anlaşma ve protokollere bağlı olarak gerçekleşmektedir. Ancak bir ikinci yol olarak, Yunus Emre Enstitüsü ile ilgili ülkelerdeki üniversiteler arasında imzalanan protokollerle üniversite bünyesinde Yunus Emre Türk Kültür Merkezi Temsilcilikleri açılabilir. Köln Üniversitesi, Peru İnka Üniversitesi, Varşova Bilgisayar ve Teknoloji Üniversitesi bünyesindeki temsilcilikler bu çerçevede açılmıştır. Eğitim ve donanım destekleri sağlanan temsilcilikler, aynı zamanda akademik faaliyetlerde de bulunabilmektedir.

## 7. Tapduk Emre Programı :

Bu program çerçevesinde, yerli Türkçe öğretmeni ihtiyacını karşılamak üzere, Ankara, Gazi, Anadolu ve TOBB ETÜ gibi üniversitelerle birlikte, "Yabancılar Türkçe Öğretimi Sertifika Programı" düzenlenmekte ve gerek Türk vatandaşı gerekse yabancı uyruklu öğretmen adaylarına hizmet içi eğitim imkânı sunulmaktadır. Temmuz ayında üçüncüsü düzenlenecek olan programa, Bosna-Hersek'in bazı kantonlarındaki ilkokullarda Türkçe dersleri okutulması ile birlikte, Türkçe öğretmeni olarak yetiştirilecek 40 Boşnak öğrenci kabul edilmiştir. Tuzla, Zenitsa ve Saraybosna Türkoloji mezunu olan gençler, alacakları eğitimden sonra Bosna-Hersek'te istihdam edilecektir.

## 8. Yunus Emre Bilimsel Araştırma Bursları :

Türkiye, Türk dili, tarihi, kültürü ve sanatı üzerinde çalışan yabancı araştırmacılara sağlanan araştırma destekleri, daha ziyade yüksek lisans, doktora ve doktora sonrası araştırmaları kapsamaktadır. Türkiye'de buldukları süre içerisinde, konaklama, danışman ve araştırma materyali desteklerinden yararlanabilecek olan yabancı araştırmacılar, çalışmalarının basılması konusunda da desteklenmektedir. Bu burs türünden yararlanabilmek için çalışmaların (her dönemde ilan edilen) des-

teklenecek konu başlıklarından seçilmesi gerekmektedir.

## 9. Sarı Saltuk Araştırma Desteği :

Türk akademisyenlerin ortak dil, tarih, kültür ve sanat eserleri veya bu eserleri ortaya koyan sanatçılar hakkında yapacakları çalışmalara sağlanan desteklerdir. Bu tür desteklerde, yabancı akademisyenlerle Türk akademisyenlerin ortak çalışma grupları oluşturması beklenmektedir. Ayrıca, araştırmaların finansmanı için farklı maddî imkânların ve kaynakların bulunması ile çalışmanın ortak kültür mirası üzerinde gerçekleştirilmesi de destek için önem taşımaktadır.

## 10. Kültür Merkezlerinin Akademik Çalışmalara Tahsisi :

Yunus Emre Türk Kültür Merkezleri, salonlarını ve eğitim alanlarını, üniversitelerin veya sanatçıların müzik, sergi, konferans, tanıtım vb. etkinlikleri için ücretsiz tahsis etmekte ve böylece söz konusu çalışmaların yurtdışında tanıtımı sağlanmaktadır.

Türkiye'nin doğru kaynaklarla tanıtılmasını sağlamak için çalışmalarını her geçen gün farklı temalarla zenginleştiren Yunus Emre Enstitüsü, önümüzdeki günlerde açacağı yeni merkezlerle, imkânlarını daha geniş bir coğrafyanın istifadesine sunacaktır.

"Yunus Emre Enstitüsü'nün yurtdışında açmış olduğu Yunus Emre Türk Kültür Merkezleri, Türkçe dersleri, Türk müziği, Türk sanatı ve Türkiye hakkındaki çalışmalara sağladığı desteklerin yanı sıra, özellikle akademik alandaki katkılarıyla önemli bir boşluğu doldurmaktadır."



## YUNUS EMRE ENSTİTÜSÜ ÜNİVERSİTELERLE İŞBİRLİĞİ PROTOKOLÜ İMZALAMAYA DEVAM EDİYOR

Türkiye’de eğitim veren üniversitelerle Yunus Emre Enstitüsü arasında ortak çalışmalar geliştirmek üzere yapılan işbirliği protokol görüşmeleri devam ediyor.

İmzalanan protokollere göre, Enstitü anlaşma yapılan üniversite bünyesinde yer alan eğitim alanlarını ve imkanlarını kullanabiliyor, üniversiteler de yurt dışında yürütecekleri tanıtım faaliyetleri sırasında Yunus Emre Türk Kültür Merkezlerinden iletişim noktası olarak yararlanabiliyor. Ayrıca imzalanan protokolle, yurt dışında geleneksel ve çağdaş sanatlarla ilgili ortak proje ve faaliyetlerin gerçekleştirilmesi planlanıyor.

### **İŞBİRLİĞİ PROTOKOLÜ İMZALANAN ÜNİVERSİTELER**

- Akdeniz Üniversitesi
- Anadolu Üniversitesi
- Ankara Üniversitesi
- Ardahan Üniversitesi
- Atatürk Üniversitesi
- Çankırı Karatekin Üniversitesi
- Doğu Üniversitesi
- Dokuz Eylül Üniversitesi
- Ege Üniversitesi
- Erciyes Üniversitesi
- Gazi Üniversitesi
- Nevşehir Üniversitesi
- İstanbul Üniversitesi
- İstanbul Şehir Üniversitesi
- İzmir Üniversitesi
- Kırklareli Üniversitesi
- Maltepe Üniversitesi
- Marmara Üniversitesi
- Melikşah Üniversitesi
- Mevlana Üniversitesi
- Muğla Üniversitesi
- Okan Üniversitesi
- Ondokuz Mayıs Üniversitesi
- Selçuk Üniversitesi
- TOBB Ekonomi ve Teknoloji Üniversitesi
- Tokat Gazi Osman Paşa Üniversitesi
- Trakya Üniversitesi

## DEVLET BAKANI VE BAŞBAKAN YARDIMCISI ALİ BABACAN SARAYBOSNA YUNUS EMRE TÜRK KÜLTÜR MERKEZİNDE



Saraybosna İş Forumu'na katılmak üzere Bosna-Hersek'in başkenti Saraybosna'ya gelen Devlet Bakanı ve Başbakan Yardımcısı Ali Babacan, 6 Nisan 2011 tarihinde Saraybosna Yunus Emre Türk Kültür Merkezini ziyaret etti. Saraybosna Yunus Emre Türk Kültür Merkezi Müdürü Aida ÖZTÜRK'ten merkezin faaliyetleri hakkında bilgi alan BABACAN, Türkçe kursuna devam eden kursiyerlerle de sohbet etti.

Devlet Bakanı ve Başbakan Yardımcısı Ali BABACAN Saraybosna Yunus Emre Türk Kültür Merkezini ziyaret etti.

## TRT İLE YUNUS EMRE ENSTİTÜSÜ ARASINDA İŞBİRLİĞİ PROTOKOLÜ İMZALANDI

TRT ile Yunus Emre Enstitüsü arasında Enstitünün yurtdışında açtığı merkez ve temsilciliklerde Türk kültürü, sanatı, tarihi ve dilinin tanıtımının etkin bir şekilde yapılmasını sağlamak amacıyla bir protokol imzalandı.

TRT ile Yunus Emre Enstitüsü arasında 26 Nisan 2011 tarihinde işbirliği protokolü imzalandı. Enstitünün yurtdışında açtığı merkez ve temsilciliklerde Türk kültürü, sanatı, tarihi ve dilinin tanıtımının etkin bir şekilde yapılmasının amaçlandığı protokol törenine, Yunus Emre Enstitüsü adına Enstitü Başkanı Prof. Dr. Ali Fuat BİLKAN, TRT adına ise TRT Genel Müdürü İbrahim ŞAHİN katıldı.

Enstitü Başkanı Prof. Dr. Ali Fuat BİLKAN törende yaptığı konuşmada, TRT'nin yaptığı yayın ve çalışmaların birçok coğrafyada dikkatle ve ilgiyle takip edildiğini aynı zamanda Orta-



doğu ve Balkanlar başta olmak üzere dünyanın dört bir yanına dağılmış olan soydaş ve akrabalarımızın TRT'nin nitelikli yayınlarıyla kendilerini adeta ülkelerinde hissettiklerini vurguladı. TRT olarak yapacakları katkıların kendilerini bahtiyar edeceğini ve Yunus Emre Enstitüsünün ve Türk Kültür Merkezlerinin çalışmalarına destek olacak yayın politikalarıyla işbirliğinin nitelikli sonuçlar ortaya koyacağına inandığını belirtti. TRT Genel Müdürü İbrahim ŞAHİN, Yunus Emre Türk Kültür Merkezinin olduğu ülkelerde kendilerinin de aktif olacağını ve Yunus Emre Türk Kültür Merkezlerinin birer TRT ofisi olabileceği anlayışının kendilerini çok memnun ettiğini de ifade etti.

## KÜLTÜR VE TURİZM BAKANI ERTUĞRUL GÜNAY SARAYBOSNA YUNUS EMRE TÜRK KÜLTÜR MERKEZİNDE

Kültür ve Turizm Bakanı Ertuğrul GÜNAY, çeşitli temaslarda bulunmak üzere gittiği Bosna-Hersek'in başkenti Saraybosna'da, Saraybosna Yunus Emre Türk Kültür Merkezini ziyaret etti.

Kültür ve Turizm Bakanı Ertuğrul GÜNAY, çeşitli temaslarda bulunmak üzere gittiği Bosna-Hersek'in başkenti Saraybosna'da, Saraybosna Yunus Emre Türk Kültür Merkezini ziyaret etti. Ziyareti esnasında Merkez binasını gezen ve Merkez Müdürü Aida ÖZTÜRK'ten faaliyetler hakkında bilgi alan GÜNAY, daha sonra Merkezde Türkçe kursuna devam eden kursiyerlerle ve Türkiye'den Bosna-Hersek'e üniversite eğitimi almak için gelen öğrencilerle sohbet etti. Sohbetle "Yunus Emre Türk Kültür Merkezinin önemli bir misyon üstlendiğini" ifade eden Bakan GÜNAY, Yunus Emre çalışanlarına teşekkür ederek Merkezden ayrıldı.



## BOSNA HERSEKLİ GENÇLER TÜRKİYE'DE

Bosna Hersekli gençler Yunus Emre Enstitüsü ve Çocuk Esirgeme Kurumu tarafından organize edilen gezi kapsamında Türkiye'ye geldi.

Devlet Bakanı Selma Aliye KAVAF'ın himayesinde Sosyal Hizmetler ve Çocuk Esirgeme Kurumu ile Yunus Emre Enstitüsü'nün ortaklaşa düzenlediği program çerçevesinde, Bosna savaşında şehit olan ailelerin çocuklarından oluşan otuz gence Türkiye'yi tanıtmak amacıyla İstanbul ve Bursa gezisi düzenlendi.

Liseli ve üniversiteli öğrencilerden oluşan heyet, Bursa Valisi Şahabettin HARPUT'u ziyaret etti. Türkiye'ye gelen çocukları ağırlamaktan duyduğu memnuniyeti dile getirerek, Bursa'da gezilmesi gereken birçok yer olduğunu belirten HARPUT, "Bursa'yı iyi gezin ve tekrar gelin. Türkiye'de 73 milyon Bosna Hersekli var. Yani Türkiye ile Bosna Hersek arasında sıkı bir bağ var ve bu devam edecektir" şeklinde konuştu.





## LEUVEN ÜNİVERSİTESİ ARKEOLOJİ BÖLÜMÜ ÖĞRENCİLERİ BRÜKSEL YUNUS EMRE TÜRK KÜLTÜR MERKEZİNDE DERS YAPTI

Leuven Üniversitesi Arkeoloji Bölümü öğrencileri Prof. Jeroen POBLOME Eşliğinde "Yeraltında ki Devrim" Sergisini gezdi ve Merkezde uygulamalı ders yaptı.

Brüksel Yunus Emre Türk Kültür Merkezi, 25 Mart 2011 tarihinde Belçika'nın Leuven şehrinde bulunan Leuven Katolik Üniversitesi'nin Arkeoloji Fakültesi'nde öğrenim gören 2. ve 3. sınıf öğrencilerine ev sahipliği yaptı.

Leuven Üniversitesi Arkeoloji Fakültesi'nde ders veren ve aynı zamanda Sagalossos antik şehri kazı Başkan Yardımcısı olan Prof. Jeroen POBLEME'un eşlik ettiği öğrenci grubu, Yeraltındaki Devrim sergisini gezerek, Marmaray metro kazı çalışmaları sırasında ortaya çıkan Roma,

Bizans ve Osmanlı medeniyetlerine ait kalıntılar üzerine uygulamalı ders gördü.

Yunus Emre Türk Kültür Merkezinin faaliyetleri hakkında bilgilendirilen öğrenciler, sergiden fazlasıyla etkilendiklerini belirttiler. Yaz aylarını Sagalassos kazı alanında geçiren grup, bu sene İstanbul Arkeoloji Müzesini de ziyaret ederek, buluntuların orjinallerini görmeyi arzu ettiklerini dile getirdiler.





Ahmet Öztürk

NFN İnşaat Yönetim Kurulu Başkanı

"Gerek bugüne kadar tamamladığımız gerekse devam etmekte olan projelerimizde öncelikli hedefimiz, projelerimizle hayata geçirdiğimiz bölgelere değer katmak ve oluşturacağımız müşteri memnuniyeti ile örnek bir firma olarak bilinmek oldu."

"Gittiğim ülkelerde Arnavutluk'ta, Kazakistan'da, İngiltere'de, Belçika'da Yunus Emre Türk Kültür Merkezlerini görmek, Türk kültürü, sanatı, tarihi ile ilgili düzenlenmekte olan etkinliklere, faaliyetlere katılmak her Türk gibi beni de inanılmaz mutlu ediyor."

**İnşaat sektöründe hayata geçirdiği projelerle tanınan ve sektörde 10. yılını kutlayan NFN İnşaat'ın Yönetim Kurulu Başkanı Ahmet ÖZTÜRK sorularımızı cevapladı.**

**NFN İnşaat ve faaliyetleriniz hakkında bilgi alabilir miyiz?**

**Ahmet ÖZTÜRK:** 2001 yılında kurduğumuz NFN İnşaat, kurulduğu ilk günden itibaren yeniliklere ve gelişmelere açık olmuş, klasik müteahhitlik hizmetlerinden çok, proje geliştirme kimliği ile ön plana çıkmıştır. Tüm dünyada inşaat sektöründe yaşanan yenilik ve gelişmelerin takipçisi olan Firmamız, sektörün öncüsü olarak yatırımlarını güncel tutmayı başarmıştır.

**NFN İnşaat olarak bu yıl sektörde 10. yılınızı kutluyorsunuz. Geriye dönüp baktığınızda geçen on yılın değerlendirmesini nasıl yaparsınız?**

**A.Ö:** 2001 yılında inşaat sektöründe faaliyetlerimize başlarken değerlerimizi, önceliklerimizi "dürüstlük, saygı, güven, açıklık, sosyal sorumluluk, ekip çalışması, kalite ve sürekli gelişim" olarak belirlemiştik. Yıllar sonra dönüp baktığımda, bu değerlerimizden ödün vermeden yolumuza devam ettiğimizi görüyorum.

İshak Ağa Villaları, Supark Residence, Çe-likevler, Moda Ciyt, N City... Gerek bugüne kadar tamamladığımız gerekse devam etmekte olan projelerimizde öncelikli hedefimiz, projelerimizle hayata geçirdiğimiz bölgelere değer katmak ve oluşturacağımız müşteri memnuniyeti ile örnek bir firma olarak bilinmek oldu. Geldiğimiz noktada bunu başardığımızı düşünüyorum; NFN İnşaat olarak olarak onuncu yılımızı doldurmanın gururunu ve mutluluğunu yaşıyorum.

**Yunus Emre Enstitüsünün gerek yurt içinde gerekse yurt dışında sürdürdüğü çalışmalar ile ilgili düşüncelerinizi öğrenebilir miyiz?**

**A.Ö:** İşim gereği oldukça sık yurt dışına gidip geliyorum. Gittiğim ülkelerde Arnavutluk'ta, Kazakistan'da, İngiltere'de, Belçika'da Yunus Emre Türk Kültür Merkezlerini görmek, Türk kültürü, sanatı, tarihi ile ilgili düzenlenmekte olan etkinliklere, faaliyetlere katılmak her Türk gibi beni de inanılmaz mutlu ediyor. Günümüzde artık yurt dışında sadece Türk girişimcilerinin, iş adamlarının elde ettiği başarılar değil, Türk kültürü, tarihi, dili de biliniyorsa, bunda çok kısa sürede önemli çalışmalara imza atan Yunus Emre Enstitüsünün de büyük payı olduğunu düşünüyorum.

Dünyaya baktığımızda hemen her ülkenin bu tür kurumları var. Amerikan Kültür Merkezi, British Council, Goethe Enstitüsü, Fransız Kültür Merkezi ve Cervantes gibi. Türkiye'de bu ciddi bir eksiklikti, üstelik çok geniş bir coğrafyada, geçmişinde etkin olmuş ve bugün hala etkinliği devam eden bir ülkenin böyle bir merkezinin olmaması büyük bir eksiklikti. Yunus Emre Enstitüsü, yurt dışında açtığı Türk Kültür Merkezleri ile bu alandaki önemli bir eksikliği dolduruyor.

Bu önemli hizmetlerde emeği geçenleri gönülden kutluyor ve başarıların devamını diliyorum.

# ÇOK YAKINDA BELÇİKADA [WWW.JOKERPIZZA.BE](http://WWW.JOKERPIZZA.BE)





## Yunus Emre Enstitüsü

Atatürk Bulvarı Nu: 11  
06050 Ulus/Ankara-TÜRKİYE  
Tel: 0312 309 11 88 - Faks: 0312 309 16 15  
www.yunusemrevakfi.com.tr  
iletisim@yunusemrevakfi.com.tr



### Saraybosna

#### Yunus Emre Türk Kültür Merkezi

Pehlivanuša bb  
Saraybosna BOSNA-HERSEK



### Tiran

#### Yunus Emre Türk Kültür Merkezi

R.R. Arben Broci Nr:6  
Tiran ARNAVUTLUK



### Kahire

#### Yunus Emre Türk Kültür Merkezi

13. Firdaws St. from Shaheen St.  
Agouza Giza Kahire MISIR



### Üsküp

#### Yunus Emre Türk Kültür Merkezi

UL 27 Mart No: 7a  
Üsküp MAKEDONYA



### Astana

#### Yunus Emre Türk Kültür Merkezi

Yeni Astana Konayeva Caddesi Nu: 27  
Astana KAZAKİSTAN



### Londra

#### Yunus Emre Türk Kültür Merkezi

10 Maple Street, Downing House, W1T 5HA  
Londra İNGİLTERE



### Brüksel

#### Yunus Emre Türk Kültür Merkezi

Ave.des Arts 46B-1000  
Brüksel BELÇİKA



### Şam

#### Yunus Emre Türk Kültür Merkezi

Ravda Square Dawaci Building No:1  
Şam SURIYE



### Pristina

#### Yunus Emre Türk Kültür Merkezi

Mujo Ulginku No:20  
Pristina KOSOVA



### Prizren

#### Yunus Emre Türk Kültür Merkezi Temsilciliği

Shuaip Spahiu Cad. No: 45  
Prizren KOSOVA